№187 (21.095)

●Дыгъуасэ

2007 гъэм фок Гадэм (сентябрым) и 22, щэбэт

Тхьэмахуэм тхуэ къыдокІ

И уасэр соми 3-щ

#### Экологиемрэ узыншагъэр хъумэнымрэ пыща Іуэхухэм топсэлъыхь

Къзбэрдей-Балькъэр Республикэм и Президент Къа-юкъуэ Арсен хэташ Ипшэ Ф сдеральнэ округъм щыБ социально-экономикэ шытыкГэр - сгъэфГэкГуэнымкГэ сомиссэм и зэГушГуу фокГадэм и 19-м Йосква къалэм шызэхуэсам. Ар иригъэкІуэкІаш УФ-м и Президентым и полномочнэ ліыкІуэу Ипщэ Федеральнэ округым

ИПЩЭ Федеральнэ округым хыхыэ щіынальжэм я Ізтацикьжэр тепсэлькым Урысей Ипцым социально-яс номикс цыктыкыр щегьэфізміуным узунэтатау зомиссэм ялжіб кмицтауэ цыкта Іуахусэр зэрагь-эзацііэм, цімуэпсыр кызарагь-эсобэлыр, диктазырукуренкь дунейр ээраххукьызэрагьэсэбэпыр, дыкъэзыухъуреихь дунейр зэрахъу, мэр гьэтээмэмыным, экологие шынагьуэншагъэ къызэгьэ-пэщыным я лъэныкъуэкіэ зэфіэгьэкіыпхъэхэм. Зэіущіэм апхуэдэу къыщаlэтащ медицинэ Iуэ хутхьэбзэхэм я фlагымрэ мы lэнатlэм щыlэ ныкьусаныгъжэмрэ япыщlа Iуэху щхьэхуэхэр.

КъБР-м и Президентымрэ Правительствэмрэ я пресс-lyэхущlanlэ.

Іутіыж Борис ЩІДАА-м и дипломыр Нэхущ Іэдэм кърет.

Дыгъуасэ ЩІэныгъэхэмкІэ Дунейпсо Адыгэ Академи-

ем и Президиумым и эи чээу эзүүэс Налшык къала ше-кlумаюш, Абы и лэжымтыэм хэташ, ШШАА-м и Прези-дент Нэхуш Іэдэм, вице-президент Хьэфіышіэ Мухьэ-мэд, академием и шіэныгьэ секретарь нэхышхьэ Тхьэ-ээлпъ Хьэснь, академикхэр.

КъалэныщІэхэм

иужь йохьэ

КъБР-м и Президент Къв-покъуз Арсен изхъ япик згръ-жен Гаръ, 2008 гъзъ республикъв городи и применти при при-бикъ з зхузит Мату цатини дост ужук ју япъжни съ мисто о-кумент изхънщкър. Ар къщ-ти папиц 5 кБР-м и Папи-ментым ягъзхъни, 2008 гъзъ ко-къБР-м и Гару ухуъруххи, кър-ситра при при ухуъруххи, кър-кънцкър зхузит умура из-хънщкър зхънцкър зхухъыщхьэхэм топсэлъыхь республикэм финансхэмк э и министр БЫШЭНАзрэт.

- Азрэт, дызыхуэкІуэ ильэ м и бюджетым ущыхэплэк Бизхь гу зыльштэр сыт?
- УФ-м и Президентым зэрыжи!амк!э, 2008 - 2010 гъэхэм Урысейм и бюджет политикэр

хуэунэтІауэ щытынущ соци ально-экономикэ зыужьы ныгъэм. А хабзэр зэрыщыту къэралым и мызакъуэу, абы и къэралым и мызакъуэу, аоы и щІыналъэхэми яхуэгъэзащ. Ад-рей гъэхэм зэрыщытам хуэмы-пэу дэ иджы дыхуэкІуащ ку-

щіэныгъэхэмкіэ къудамэм и щіэныгъэ секретарым и къуздэзу ягъзуващ биоло-гие щіэныгъэхэм я доктор Тембот Фатіммэ т, матема-тикэ щіэныгъэхэмкіэ, ин-формационнэ технологи-

формационнэ технологи-меря выгинстительна сис-тему выгодим и щу-ныть э секретарым и кур-дзау Къалэжьокъу Хъз-сэн, жылагьсу ш[эныг-хэмк] къудамя и ш[эны-гьэ секретару Мысрокъуз Замир ягъзуващ. Шыщкэм] м Мейкъуапэ щек[уэк]а ээхуэсьшхуэм жалемием. Хатъзъхъху

щекіўэкіа ээхуэсышхуэм академием хагьэхьахэу Іутіыж Борис, Джыран-докъуэ Михаил, Чэ ж Ка-шиф, Тіымыжь Хьэмыщэ, Пащты Лейлэ, Опрышкэ Олег, Кьалэжьокъуэ Хьэ-сэн, Шурдым Гьэзалий, Тем-

бот Фатіимэт, Хъурей Заи-рэ сымэ ЩІДАА-м и дип-

НЭЩІЭПЫДЖЭ Замирэ

Сурэтыр КЪАРЕЙ Элинэ трихащ.

ломхэр иратыжащ

### Зыужьыныгъэм И ОЮДЖеТ ОДи интервью

•

рыт эзманым (наъэсищым) степлыхы болжет эхуллыхы-ным. Иджынсту КъБР-м и Парламентым кымцыхдаган-кы 2008 гърм републиком и болжетар. Нъхъ изужаль да-куртър масты прикалеју, ка изутър къмартър выдатуть при изутър на изутър выдатуть при изутър къмартър выдатуть при изутър на изитър на изутър на изутър на изутър на изутър на изитър на изутър на изутър на изутър на изутър на изитър на

Description of the Control of the C

Зэкъуэшыныгъэ, зэгурыІуэныгъэ

АБХЪАЗ. *Волгоград* алэ алминистрацэм

АБХЪАЗЫМи къалащхьэ Сыхъумрэ Волгоградра

егъзужьынымкІэ. «Урысей Федерацэр къы-

ныгъэкэм лъэныкъуитІми фІы къазэрыхудэкІуэнур», -

жиlащ Сыхъум къалэ адми-нистрацэм и унафэщі Ла-бахъуэ Алиас.

эувэжным, республикэм и щаубыд коюджетым дотацэхэм щаубыд кыхьэхэр гьэмэшГэным. А мурадхэр гызээшГа хэнү папшГэ, дэ Гуэхү нэхъншхээхэр дгьэбелджылам къышымынэу, бюджет мылькур зыхуэфашэ Гуэхүхэм жууэгьэзауэ чэзу ткИийм тету къэдгъэсэбэпычин

нгъуэтыр. нущ. (КІзухыр 2-иэ иап.)

#### Махуэшхуэм зыхуагъэхьэзыр

квалэ администрацэм Абхьазым и лыкіуэ гул иджыблагьэ шрагьэб-лэгьаш. Хьэшіжэр кьэ-кіуат Къалэ-лыхъужьыр илъэс 418-рэ зэрыри-къур хэгъэрейхэм дагъэ-Сыхъумрэ Волгоградрэ илъэс зыбжанэ и пэкіэ куэш зауухьхуау щытащ. Абы ипкъ иткіи лъэныкъу-итым зэрашіыпащ социально-экономикэ, щіэныгъэ-техникэ, щіэнхабзэ зэгурыІуэныгъэхэр. Волгорад къалэ администрацэм и унафэщі Гребенников Роман къыхигъэ-

щащ Абхъаз Республикэм xvalэ пышlэныгъэм мыхьэзэђузэлэщ ццыным республи-кэ бюджетым ялэм къы-хунутыпшу щыта ахъшэр хуздитым щингъукі на хъы-бэ хъуаш, Абы и фіыгъэкіи къалэ гързгухэр, уэрамхэр зэрагъэпэцыякаш, сабий джэгупізэля къзахъруаш, Ап-хуэдэун къалэ кіуэціыр нэшхуэ зэриlэр. Псом хуэмыдэу туризм Іэнатіэм зэрыддэіэпыкъур зыхэтщіэ зэпытш. Волгорад етшіыпіа зэгурыіуэныгъэхэм къагъэльагъуэ ди зэпыщіэзэрызэщіакъуэ техникэр къа-щэхуащ, пхъэнкійй идзыпіэхэр ягъэуващ.

КЬЭРЭШЕЙ-ШЭРДЖЭС. КЫШР-р Урысей кьэра-быгьуэм зэрыхыхьэрэ илээс 450-рэ шрикуу ма-хуэр шагьэльэлдэнуй ири-хьэлдэү Черкесск кьалэ эдуэлэш яшын папшіэ фекерат центрым респуб-инэм сом мехуани 103-рэ кьыхунутылицаш.

жъмунтъпшаши.

МУНЩИПАЛЬНЭ властым къызэрильытэмкіз, Чер-кесск къалэм и гепльэр из-хыкіз куз узлилу мужьрев доссижна къялья за узлилу мужьрев доссуми хъзшізхоми, дауи, абы дэрэжэтуэу къаринар къым. Республикэм и къалычкъм зыщимы ужьаты лышыпіз управленар зарымыла управленар зарымыла кульку мужьру шкъжіх зарымыла кузлиры шкъжіз зарымыла кузлиры шкъжіх зарымыла кузлиры шкъжіх зарыжуміры шкъжіз зарыжуміры шкъжіз зарыжуміры шкъжіз зарыжуміры кузліры куз

# TAIL TO SERVICE STATE OF THE PERSON SERVICE STATE STATE OF THE PERSON SERVICE STATE STATE

Мелардищ и уасэ

ФокЛадом и 20 льандэрэ Сочи шокІуэкІ «Кубань-2007» 6-нэ дунейнсо экономикэ форумыр.

мисинео экономик; форумыр, Яги махуэм и закыу абы ищ-эрэапцылаган ухуэнигэхжи те-ишыха проектхом з этуры!у-нытъу евро медарищ и уась. УФ-м и Президент Путин Владимир дытъуасэ з ијущащ ди къоральмур изглуэнц и шіы-пілумуры и макха-няхи, этурыемыхум макха-няхи, этурыемыхум за инакха-няхи, этурыемыхум за инакха-няхи, этурыемыхум закурытурыемых уста-суам ахуэр улитытытуу заш, ФинансхыкЕз министрым и калэгикуэ зактэ-зашИз Куарии Алексей ээрыжи!амк!э, 2010

хьэщыкъуей олег. гъэм ирихьэл Гэу Урысейм и гъэм ирихьэл ду Урысейм и фонд нэхъыщхээ псоми я ин-вестицэхэр доллар мелард 370-м нэсьнуш. Абы и нэхъыбэр ц ыхэх уэхэм къабгъэдэ-ктынуш, процент 20-м нэб-лагъэр къэралым и мылъкуш.

#### ТхьэмахуищкІэ

Китайм щыкІуэда урыс спортсменхэм ящыщ Зверев Александр къягьуэтыжаш, и къэльягьым хуабжку хэщ цэтми, ар зокІуэф икіи тэмэму

мэнсэльэф. Къэзан щыщ спортсменыр ерыскъыншэу махуэ 25-к1э къс-гъэлак1уэхэм пэплъащ. Иджы абы и узыншагъэр зыхуэдэр Хэтан къалэ сымаджэщым

#### ЩебгъэрыкІуэм

Мэхъэчкъалэ щаукІащ псэуп унэм зышызытыбыла ш1эпхыаджащ1эу т1у. Дагьыстаным и прокурату-рэм, МВД-м, ФСБ-м я 1эцца-

ъэлІхэм ахэр хэтми зэхагъэкІ. ЩэпхъаджащІэ ерухэм щебгъэрыкІуэм, ФСБ-м и лэжьакІуэ хэкІуэдащ, СОБР-м щыщ нэгъуэщІ зыи уІэгъэ хъуащ.

#### ЯдэІэпыкъун папцІэ

Хабаровск крайм и властым къыхельхьэ унагъуэшІэхэм щхьэкІэ къэрал субсидиеу ят шІыхуэхэм (кредитхэм) хагьэ-хъуэну.

Губернатор Ишаев Виктор а жэрдэмыр щигъэнэ Іуащ «Сыжэрдэмыр ин вэлэгдэгц «Сы-бырымрэ Къуэк Іып Іэ Жы-жьэмрэ зедгъэўжьк Іэрэ, къэра-лыр къэдгъэц Іэрэц Іэжынцы» къыхуеджэныгъэм ц Іэту Ха-баровск щек Іуэк Іа 2-нэ

#### 2008 - 2010 гъэхэм Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и социально-эког зыужьыныгъэм и лъэныкъуэк з эыхуэплъэхэм я туэхук з Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Парламентым и Унафэ

Къобордей-Балъкъзу голудительства уклужения и предоставления и предоставления и предоставления и предоставления и предоставлява у предоставлява

Къабардей-Балькъар Республикам и Пар-даментым унафэ ещ!
1. 2008 - 2010 г-эхэм Къэбардей-Балькъар
Республикам и социально-экономика зыу-кърнитърм и лъэныкъјахка эккуаллъахар
Зыктърм.
2. Къэбордей-Балькъар Республикам и пра-зыкуаллъахам украбума зыкуаллъахам 
къынцъгъалъа-гъуахар гъзазицаным (закуардаща урхуха) забунгъаківну.
Къэбордей-Балькъар Республикам и пра-зиктельствам хуагъзувын:

Къэбордей-Балькъар Республикам и пра-

«Спартак-Налшык» профессиональнэ футбол клуб» акционер обществэ зэјухам и акцэхэр къащэхужу Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и къэрал мылъкум катьзукъным арэзы техъруэным и јузук/з мылькум кагъэхьэным арэзы техъуэным и гуэхуктэ Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Парламентым и Унафэ

#### Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Правительствэм и Унафэщі Ярин А.В. хуэгъэза парламент упщіэм Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Правительствэм къритыжа жуэчалым и Іузхукт Правительствэм къритыжа жэуапым и Іуэхукіэ Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Парламентым и Унафэ

Къзбардей-Балъкъар Республикам и Пра-вительствам и Унафраціым узгъуу зарыщы-там къзкизму республикам и агропроміш-ленна комплексым щыіз къуа щытыкіам те-ухуауз узга-хыха парламент упщіам Къзбар-дей-Балъкъар Республикам и Правитель-ствам къритыжа жузґаных халпарау, Къзбар-дей-Балъкъар Республикам и Паравитель-товам къритыжа жузґаных халпарау, Къзбар-дей-Балькъар Республикам и Парламентым Унафра ещі-ком и агропромышлен къмскіму республи-ком и агропромышленна комплексым щыіз

и Пра- хъуа щытыкіэм теухуауэ Къэбэрдей-Баль-рышы- къэр Республикэм и Правительствям и Уна-комыш- уашым хуат-хахьа парламент упщіэм Къз-ізм те-бэрдей-Балькъэр Республикэм и Пра-къэбэр- вительствэм Къритыхм ажуалыр къзльтыя-

ьствэм къритыжа жэуапыр къэл Къэбэрдей-Балъкъэр Республ Парламентым и Унафэщі БЕЧЕЛОВ Ильяс

#### Зэрыщытам хуокІуэж

РЕСПУБЛИКЭМ и къалащ-хъэм дэт автобусхэм ира-гъзувъжащ япэм къагъ-сэбэлу щыта компостерхэр. Автобусхэр зи Іэмьщіз иль «Пассажир» къэрал автопред-приятэм апхуэдэ унафэ кы-щтэныр къыхэкаіщ иужьрей зэманым Іуэхущіапіэм и кас-

сэм нэсын хуей ахышэ бжыгьэр тэмэму зэры Пэрымыгьэм. Унадошіхэм ээрыжа-Іамый, гуузгупшірэ кызхэзы-кыу шыта касструхэм лэжы-піэр афіэкіуэдынукым. Ахэр контролер Ізнатізм пэрыуа-нуш, Пенсконерхэм патшір шізіну льтотна билетхэр соме 100 н уасста Сабикэзм казамід ээрымым биламамід за

мазэкіэ зэрызекіуэфыну би летым сом 289-рэ хуэзэнущ Ахэр къалэм дэт сату щіапіэ хэм е водителхэм я деж къы

◆ Тенджызым и дунейпсо ма-хуэщ. Тенджызым и дунейпсо организацэм и X сессием и уна-фэкІэ 1978 гъэ лъандэрэ ягъэ-

• Фождарм и 24 - 29-хм Канти-пъ-манентейст индеихтинущи «Инкъзърз форум», дунейно ассопиалня и 8-из генеральня ассимбиер. 
• Фождарм и 24 - 30-хм Истамбыл (Тырку) пекјужів-пущ «Спорт-Меция» 200° х- ири «Спорт-Меция» 200° х- ири «Борт-Крант» (24 - 25 км) фождарм и 24-7-хм Музкуу областым шы1» «Крокус Эск-по» дунейнос гъзътът-уалт ней трым щызэкутынущ «Рос-промтек» Урысей промыш-ленно-технологие выстанк». • Ильзе 25-ро и пляк) [1931 -

◆ Махуэм и кІыхьагьынущ сыхьэт 12-рэ дакьикъи 4-рэ.

Плітуулур зықыхылырар ХЬЭЖЫҚБАРЭ Аликиі.

иэ. окIадэм и 24 - 29-хэм Хан-

ЖАНХЪУЭТ Зузэ.



КъуэкІыпІэ Жыжьэ дунейпсо «Бригантинэ» студент уэрэд экономикэ зэlушІэм. «Вригантинэ» слудся гуздал уздал дары узр зыуса Коган П. Д. фДытьэр кыыщІэкІынущ сы Дыгкэр кымп!экіынущ сы-кьэти 6-рэ дакынкы 56-м, кыхыжынущ сыхыэт 19-рэ да-кынкы 3-м.
 Махуэм и к!ыхыагынущ сыхыэт 12-рэ дакынкы 7-рэ.
 Фол\анды 124. банынкы

#### Мы махуэхэм ФокІадэм н 22, щэбэт

ятьэльапГэ. ◆ФокГадэм и 22 - 29-хэм Мар-сель (Франджы) щекГуэкГынущ уэрэджыГакГуэ ныбжьыщГэхэм я X Дунейпсо

5-м. ◆Махуэм и кІыхьагъщ сыхьэт

◆ Саудей Хьэрып Пащты-хьыгъуэм и льэпкь гуф1эгьуэщ - Пащтыхьыгъуэр щагъэува махуэщ (1932). ◆Илъэс 70 и пэк1э (1937) къы-зэрагъэпэщащ Архангельск,

Вологодск областхэр. ◆Париж щыІэ ЮНЕСКО-м и

промтеху Урасей промысаемно-технополеской расей промысаемно-технополеской выстако. 

— Инлые 25-ры и пиж 10931—1982) думейн емьеами театрымур киномур з актагрымур кыномур з актагрымур кыномур з актагрымур кыномур з актагрымур сыхыз тур з актагрымур сыхыз тур з актагрымур ФПариж щы1ь ЮНЕСКО-м и штаб-фэтэрым щек1умстан. Мээкуу и Правительствы кызэрикт-элэша сабийм и ильсым и презентагор. ФИльзе8-уринжб4(1922)каалт-хуаш урыс таждуэ, дээ коррес-пондент. «Мэзкуу къы-шыш1эдаэу Берлин иссэ тха-льыр эн 1-даккэлціэк Братия М. М.

◆Илъэс 65-рэ и пэкІэ (1918 -

#### Льэпкъ Іущыгьэ:

Пхъэ мысрэ псы мывэрэ щы Іэкъым.

#### Мафіэдз Сэрэбий и повестыщіэ



Нобэ тедзэн щіыдодзэ щіэныгъэлі ціэрыіуэ, тхакіуэ Мафіэдз Сэрэбий <u>и повестыщіэр, «Уэрэд</u> макъамэ» зыфіищар<u>.</u>

Мафіэдз Сэрэбий Ар-уан куейм хыхьэ Джэр-мэншык къуажэм къы-щалъхуащ Курыт школ нэ-ужым егээджакіуэхэр ща-гьэхьэзыру Напшык дэт училищэр, Къэбэрдей-Балъкьэр къэрал университетыр къиухащ. Еджапіэ нэхъыщхьэм щыщіэса нэхыщхьэм щыштэса льэхьэнэм дэзыхьэха тхы-дэдж лэжьыгъэм нэхь куу-уэ хыхьащ Къэбэрдей-Балькъэр щіэныгъэ-къэху-Балькар шіеныгіл-э-кьоху-такіуэ институтым кіу-такіуэ институтым кіу-мужь. Абы шызафімгьокі алужьыгьзшухэм кънда-кіуэу, 1974 гъзм и канди-дат диссертацэр шыли-посква дат институтым. 1989 гъзм ар тхыда щіеныгьзам я доктор хуащ. Мафівдз Сэрэбий бэз шэрыуэ, къулей зиіз тха-кіу

Абы и къвлямыпям кы-щізкіащ расская, повесть зыбжанз, «Уэнджыро-къу»», «Гъыбза хуэфа-щат», «Мышэ птьобжанз» романкар, Абыхям щіз-романкар, Абыхям щіз-романкар, Абыхям щіз-романкар, «Мыша ружающ міз уткош июбарай къы-дякіытьуям и ещана на-лякіуяціям тет мы тхы-гъэщізри гунэс ящыхъуну.

## мастерской Налшык кыз-зэрышызэјухын хуейм -теухуауз КъБР-м и Прези-дентым ээрызыхуатьазэ лъзју тхылъыр ягьэхээзы-ращ; абы и унафэці къулы-къул, шылэжээнухэр къри-шэл Лэныр УФ-м и цых убэ сурэтыщі, ШШАА-м и ака-демик Пашты Герман и пшэ зэрыдалъхээр иту. Медиция-биологие Фыдогьэблагьэ! • Футбол

ШДАА-м хэтхэм халъхва гуашіэр зыхуэдизым. ди махуэшхуэм и щіыхыкіэ ди республикэм іузхугьуи 183-рэ зэрышекіуэкіар, абыхэм ціыху мин 270-м нэблагьэ ээрыхэтар кызмитьащащ Мухьэмэд икіи академикхэр

я пщэ дэлъа къалэн псоми зэрыпэлъэщар игъэбел-джылащ. Апхуэдэуи езым

джылащ. Алхуэдэуи езым егмауэ щыга, хамэ кыэрал кынка делегацэхэр гуфэгьуэ зэјушјэхэм зэрыхэтам, Иорданием кынка Молэ Исхыэкь КыБР-м и Президентым ээры/ушјам, псалы-макы шхылахэр зэрырагы-жіуэ-

ТІощІрэ еплІанэ джэгугъуэ

«Спартак - Налшык» -«Сатурн» (Мэзкуу область)

Налиык. «Спартак» стадион. ФокГадэм и 22-м. Сыхьэт 17-м

хэмрэ къигъэлъэгъуащ, Президиумым хэтхэм и гутьу ящащ иржыпсту эи-ужь ит Іуахугъуэхэми. Абы-хэм ящышу блэкіа эзхуэ-сым къыщыхальхьа Іуэхум графикэмкіэ творческэ мастерской Налшык къы-

#### «Спартак-Налшык-Д» -«Сатурн-Д» (Мэзкуу область) - 3:3

Урысей Федерацэм футболымкіэ дагъэкіащ Усанов Максим, Балэ Рус-и премьер-лигэм хэт командэхэм я дан, Быдэ Ислъам сымэ. «Спартак-«Д-мэр «Сатурн-Д-мрэ зэ-уасэ Нарткьалэ и «Химик» стадио-ным щекНужіа зэlущірэ апхуэдэу тым тетынуш. «ЖЫЛАСЭ Заур.

## Зыужьыныгьэм и бюджет

Псом япэу ахьшэр ирикьуу хуаутІыпщынущ бюджет Іэна-тІэм и лэжьакІуэхэм я улахуэр етынымрэ социальнэ гуп пыу-хыкІахэм ядэТэпыкъунымрэ. Абы къыкІэлъыкІуэ къалэни егъэджэныгъэм, узыншагъэр АОМ КЫМКІЛІВВАІЗ 2 КОВІЛІВВАІЗ 2 КОВІЛІВВАІЗ 2 КОВІЛІВВАІЗ 2 КОВІЛІВВАІЗ 2 КОВІЛІВВАІЗ 2 КОВІЛІВВАІЗ В ТОВІЛІВВАІЗ В ТОВІЛЬВВАІЗ В ТОВІЛІВВАІЗ В ТОВІЛІВВАІЗ В ТОВІЛІВВАІЗ В ТОВІЛІВВА В ТОВІЛІВВАІЗ В ТОВІЛІВВАІЗ В ТОВІЛІВВАІЗ В ТОВІЛІВВАІЗ В ТОВІЛІВВА В ТОВІЛІВВА В ТОВІЛІВВА В ТОВІЛЬВВАІЗ В ТОВІЛЬВВА В ТОВІЛЬ

гъэпэщыныр. Ди жагъуэ зэ-рыхъуши, абы и лъэныкъуэкIэ рыхьущи, аоы и льяныкьужгэ къыхагъэща бюджет къалэнхэр нэгъэсауэ гъэзэщ!а хъуркъым, псом хуэмыдэу Іуэхущ!ап!эхэр зыхуэныкъуэхэмк!э къызэгъэпэзыхуэныктьужэмік кылэт-ыпт-щыным хуэг-ызауэ кылаг-ысэбэ-пын ахышэ цамы Б куэдрэ къы-хуохуэ. Абыхэм кылдэх[уэу нэхь-набдээгубдалитьзу к Бэльып-льын хүейш бюджет Гуэхуипа-пыэхэм я ээфізь[ым хэгь-хыуэ-ным хуэунэт[ауэ ахьшэр къызэрагъэсэбэпым. Абы и лъэны-къуэкІэ къапщтэмэ, гулъытэ кыумБ) къапштэмэ, гульыт хуэшБы куейш, псальэм пап-шІэ, медининэ Іухуи[апПэхэм стэджэныт-хэм и Іухуи[апПэхэм зэмүэднізми и мізаккуэу, а зыхуэднізми и мізаккуэу, а урхуткыбозхэм я фіагымі (сы-маджэхэм я бжыгыр зэрагыми сынам, школажуухэмр студент-хэмрэ иратьэгыуэт шІэныгыр зыхуэдмэ.

ыхуэдэм). КъыкІэлъыкІуэ Іуэхур капитальнэ хэльхьэныгээхэр кынзэ гъэлэщынырш. Къэбэрдей Балъкъэр Республикэм и бю джетыр куэдк!э дотацэхэм зэре льытам, социальнэ Іуэхухэм ахъшэшхуэ зэрыграгъэк Іуадэм къыхэк Іыу республикэм езым къмзэригъэпэщ хэхъуэр хури-къуркъм инвестицэ, капиталь-нэ Іузхухэм. Абы къмхэк и мы статьям и нэхъмбап lэк lэ хухахыр федеральнэ ахъшэщ. Ар федеральнэ программэ хэхахэм, инвестицэ программэ щхьэхуэ-хэм папщІэ республикэм къы-

хуаутІыпщ. Апхуэдэу къалэн нэхъыщхьэ-хэм хеубыдэ блэкІа илъэсхэм хэм хеубыдэ білэкіа инъэсхэм эзтрихыя кредитор щільхуэр шимимжыныр икін абы адрей (рэху псори зэфрістьяжінныр иххь гутку еші. Ауэ абы и пъэ-ныксуяхів сехкулізмить о пыу-кыкіахэр диіэш; иужьрей зы ипъэсрэ ныкъуэм кърнубыдзу лэжыапшіэмків, социальна дэІзпыкъуныгъэмк Гэ зэтрихьа щ Гы-хуэу сом мелуан 800-м нэблагъэ хуэу сом мелуан 800-м нэолагь япшыныжащ, федеральнэ бю джетым и щІыхуэу ттельа сом мелуан 99-р къытхуитъэгъуащ мы гъэм кърнубыдэу япшыны жынущ тхылъымп1э лъап1эхэм кІэ зэтрихьа щІыхуэу со мелуан 350-рэ, федеральнэ ах

малуан 150-15, уаскаравны замаран шэмкі э щіыхузу сом менуани 100 хуэдиз тидкэвцахынущ. Ицдкэмкі, кънщыктээлэт-куа къалэн нэхъыщхьэхэм япкъ иткіэ, 2008 гъэм и бюджеты шыдтээашіэжіэ, дэнхът кінйуэ дыкіэлъыпльынущ финанс хабзэхэм тету лэжьыгъэхэр зэ-рырагъэкІуэкІым. Ауэ дызыхыьа илъэсым бюджет ахъшэр ытетдгъэк Гуэдэнур лэжьапшіэр тыным, социальнэ делэны делэны делэны делэны делэм, Туэхущ Гап Гэхэр зыхуей-зыхуей-зыхуей делэк делэм шхьэхуэхэм - ухуэныгъэм, псэу-пІэ-коммунальнэ хозяйствэм, туризмэм, мэкъумэш хозяйст вэм - зегъэужьыным хэтлъхьэ-ну. НэгъуэщІу жыпІэмэ. илъэну. нэгьуэщи; жышэм, ильэ-сым дызэрыпсэун дызэри Ізм дыкъыщымыувы Ізу, адэк Із экономикум эрызиужымым, ар и льабжьэу бюджетым и хэ-хъуэр нэхьыбэ зэрытщІнным дыхущІэкьунуш.

- Дијэну хэхьуэхэмрэ хэші-хэмрэ зыхуэдизыр бжыгьэ лэмрэ зыхуэдизыр ожыгьэ пыухыкlахэмкlэ наlуэ къыт-

уэтыр сом мелард 17,6-р: уну, 2007 гъэм ельытауэ про-нти 121-к1э хэхъуэну ды-огугъ. Ахъшэ псоми ящыщу щогуть. Ахышэ псоми ящышу республикме вым кымлэжы-жыну хэхьуэр сом меларди 7.6-рэ (зэрыхэхэуэну псыншПагьыр проценти 133-рэ), федеральнэ бюджетым кымхэкыну финанс идэншкыуымытэр сом меларди 10 (проценти 114-рэ) хэун куейци. Кымхэгымылахыш нужырей илъэситПым тещПыхкаиужьрей ильэситІым теціыхьа-уэ хэхьуэхэр хуэдитІкІэ нэхьыбэ зэрыхъунур. 2005 тьэм КъБР-м и бюджетым цыпцу процент 64-р дотацэу цытамэ, республикэм езым кылгэжыыж хэхьуэхэр куэд-кІэ ээригъэбэтъуэным и фІыщІэкІэ 2008 гъэм дотацэхэм яубылынур процент 56-рш.

щ1эк1э 2008 гъэм дотацэхия мубыдынур процент 56-ри. Ипци Федерально округым и адрей субъектхмя я бюджетхмя и бюджет иджимри исстрахан областыму бългамира и бедера бедера и б

БтымкІ». Бюджет загуэтым и хэщІхэр сом мелард 18,4-рэ (проценти 122-рэ) хъун хуейщ, Бюджетым хуриммккунур, къвзэральы-тэмкІэ, сом мелуан 843-рэщ, Ар УФ-м и Бюджет колексым къвщыягьэльэгьуя мардэхэм кърминыгральэгьуя мардэхэм кърминыгральэгьуя мардэхэм кърмунари мардэхэм кармунари мардэхэм мардэхэм мардэхэм мардэхэм кармунари мардэхэм мардэхэм мардэхэм кармунари мардэхэм мардэх мардэх

хъуэхэм щышу процент 81-р налогхэрш, проценти 8-р на-логхэм ящымыщ хэхьуэхэрш, процент 11-р хьэрычэт ІэнатГэ-хэм къапыкІынуш, Республикэм кваныківнущ, геспуоли-кэм езым къызэригъэпэщыж хэхьуэхэм ящыщу процент 75-р налогхэрщи, а налогхэм я зэхэлъыкІэр мы къыкІэлъызэхэлтыктэр мы къыктэльы-кТуэхэм хуэдэш; цТыху щхьэхуэс хэм ятехуэ налогыу сом зы мелардрэ мелуан 672-рэ, акциз зытехуэ товархэм я акцизу сом зы мелардрэ мелуан 295-рэ, мылъкум папщІэ налогыу сом мелуан 625-рэ, ІуэхущІапІэхэм я хэхъуэхэм тральхьэ налогыу

мелуан 62-рэ, узухундангухм я ххжуххм прагыхы палогыу сом мелуан 601-рэ кыхокі. Республиком еным къмгэри-томпишж хххуэмибэ ягъзуна бжыг 5ахэр ээбт 5аххул биу менерал бараа бараа бараа бараа нагиндэ я ложынгэр ихх ээ иштэгэдүүэг кымпрагыншын хуейн налогхэх 1-риат 1хххи кърдат мыльжур эеххэнымрэ ины ресурссумкіэ министерст-вям (кърда мыльжур привати-зан иныным кымпкур хххуэхом я лэнным кымпкур хххуэхом я лэнныхуэхіэ. Дымыншыныкын уелерал-

ІуэхущІапІэхэм трагъэкІуэдэну я муралш сом меларди 2.2-рэ я мурадщ сом меларди 2,2-рэ (федеральнэ бюджетым ктыкэхк! догацэм и процент 22-р). Адрей ахыпэр (сом меларди 2-р) суб-сидие, субвенцэ щ!ык!эу хуха-хынущ федеральнэ полномочие-хэр гъззэщ!энымрэ федеральнэ

программэ хэхахэмрэ. ХэщІхэр сом мелард 16,5-рэ хъун хуейщ. Абы хабжащ бюджет ГэнатГэм и лэжьакГуэхэм ажет Бингілы Мілэжжадіухжы Тариф сеткэ эзгуэтым инкы гтарі прат увахумы хуэді 1,12-кі ээракаттахуузнум текіуэді-пур (улахуузр индексані яшіы-пуш 2007 гізм фокіадум и 1-м шышірэтаму хуэді 1,5-кір, 2008 гізм фокіадум и 1-м шышір-даму хуэді 1,07-кір), Кыммаді-кі, профессиональня ет-падаз-нытьми и урхуушнатіхми шта стипендием хуэді 1,5-кір ха-

ЩІыпІэ самоуправленэм и эганхэм зегъэужьыным пыщІа Щіыпіэ самоуправленом и органіхма ветьмужыным пыціа кылэгі-эліміныгі эл лэжын-тәхмі трата-ходуэдін папа-ходуэдін папа-ходуэдін папа-ходуадін папа-ходуадін папа-ходуадін папа-ходуадін пара-ходуадін пара-ходуадін қазақылы (сом мелардіі 33-м) республик болжетым и хапі-ходуадін пара-ходуадін пара-х цент 24-р еубыд. Социальнэ къалэнхэр гъэзэ-щІэным и лъэныкъуэкІэ муни-ципальнэ щІыналъэхэм ират 

зыхуэгъэхьэзырыным (сом мелуан 84-рэ), хуабэкІэ къызэмелуан 84-рэ.), хуабок/в кыка-зыгълган урхущапалужм за-ш1агълскуэным, абыхм газ жуасу кългеуха ш1ыхуэр япшы-нажынымк1 э до1эпыккуным (сом мелуан 69). ш1ыналъэ планхжм я скемухэр гъзкъ-зырыным (сом мелуан 60). Біоджетхэр кългэрызэтъ-диар зухуатъхжун папш1-зыра зухуатъхжун папш1-зыра зухуатъхжун папш1-ра зухуатъхжун папш1-зыра зухуатъхжун папш1-ра хууу. Щакухмя я бакытъм, ап-хуэру жышэр и уасра зрекух

хуэдэу ахъшэм и уасэр зэрехуэх индексым тещІыхьауэ апхуэдэу къызэрагъэпэшаш жылагьчэхэм финансхэмкІэ ядэІэпыкъу-нымкІэ республикэ фонд (сом

мелард 1,6-рэ е проценти 9 фІэкІыпІэ зимыІэ мелицин

фтэктыптэ зимытэ медицинэ страхованэм и фондыр сом мелард 0,8-рэ е проценти 5-м щІигъу, республикэ программэ

щигъу, респуолист пред хэхахэр (инвестицэхэр хэмыту) сом мелард 0,6-рэ е проценти 4

сом желард одо-рэ с проценти ч хъууэ араш. - Щыпіэ самоуправленэм и къызэтьэнэшныкіэм пышіа ре-формэхэр шрагъэкіуэкіым ны-

къусаныгъэ куэд наТуэ къз-хъуаш. Ахэр гъззэкТуэжыным

текІуэдэну ахъшэр 2008 гъэм и бюджетым и проектым къыша-

болжетым и проектым къмпиа-дымта?

- ЩІмпі саморавленом и органкум късмулі Б тутьускы поэтном и късмулі Б тутьускы поэтном менемар и поэтном от поэтном от поэтном от пывк Прохладив, Бахьеси къмп-округхом измълші ја бюджеткур и ихъхыбалільою прогодит Том-ицитукі ју дотацихм эррегьна-тар унгу къб буть жа бут и про-заком № 13 гм. къмр и гм. заком № 13 гм. къмп- къмп-

Республикэм и унафэщІхэм псом япэу КъБР-м и Президен-

тым, а гугъуехьхэр къалъытауэ, гулъытэ хэха хуащІ районхэмрэ

жылагъуэхэмрэ я социально-экономикэ гугъуехьхэр дагъэ-

кІыным. Республикэм и Іэтащ хьэм район администрацэхэм я

унафэщІхэр хэту а Іуэхухэм щыхэплъэ зэІущІэхэр щІэх-щІэхыурэ зэрыригьэкІуэкІым

гъэхэм, социально-щэнхабзз Іуэхущіапіэхэм якіэльыпльын,

эгъэпэщыжын е щІэуэ ухуэн

нымК1 республику фонд (сом менуан 21-у-ра),
Курыт шізныть егьэгьуэтынымК2 программсхэр гьзэшізным трагьък Іуэдэн папшіз субвенцуз сом мелары 2.2-ра хуаут іыпшыну я мурадш, ар нэгьаб зельытауэ проценти 111-рэ мэжку.

Федеральнэ полномочиехэр гъэзэщ Гэным хухах сом мелуан 226.2-рэ. Мыблеж къншыжы-226,2-рэ. Мыодеж къвщивы-Іэн хуейщ сабийхэм къвщхы-щижынымк1э, ядэГэлыкхуным-к1э, ахэр унагъуэхэм щапПыжын папщ1э етынымк1э полномо-чиехэр щІынальэхэм зэрыбгъэ-

- Сыт хуэдэ зэхъуэкІыны-гъэфІхэр шымыІэми, зыхунэ-

мысынухэри къыхэкіыну къы-шіэкіынш...
- Шэч хэмыльу, иджыри Іуэху куэд щы1эш дызэрыг илъэсми гъэ къакіуи бюджет ахъшэкіэ ішахілітьо зо]уціїлэхір цідэх-цідэхарую зэрыяритьэкіўэкіны кыдлякуму, зыкумфашо мінністрэхрі ційытьуу кумажэхэм мактую якін икілиціанількі унафо зытешівахынихь јухху-хэр эжегьякі, Аткууді угумуєк-хэр я нахымбапількі пісунна-тьом екзіліація жылаг-ууххур піські бънказумітьопоціухумін-т-хачам соцінально-підікабэз фІэкІыркъым бюджет Іуэху-щіапіэхэм ильэс куэдкіэ зэтрагъэхьа кредитор щІыхуэ псори тпшыныжыну.

Ахэр бюджет ІэнатІэм и лъэныкъуэкІэ дызыхунэмысу къанэ Іуэху нэхъыщхьэхэрщ. АуэнэгъуэщІлэжьыгъэ щхьэхуэ гчэрхэри щыГэщ 2008 гъэм Къэбэрдей-Балъкъэр Респубээтэлэшыжын е шІзуэ ухум хуейш, мунипипальн гъзуэтухм ээкЭльымыкІуэу куэд яхэтш, ціахухм песунытгэ п льны-кържіб я Іуму ээкЭльыкІуэр-кьым. Абыхм, нэгуэушкэм хуахаа ахышм дызэрыг ильэ-сым республикэ біоджен ильэ-сым республикэ біоджены, хуышагыржыну я мураци 100. хуніпагъужыну я мураци 100. ахышми и ээхуэдитіым нэбла-тэро изжь Гуху пішагізужа правиликэм и бюджетым и проектым къыщамылъытауэ. ИтІани, дауэ щымытми, дызыхуэплъэ Іуэхухэр гьэзэщІа хьумэ, абыхэм я фІыщІэкІэ бюджет Іуэхутхьэбзэхэм нэрылъагъуу зау жьынущ, экономикэр къызэра жьынущ, экономикэр къ́ыз Іэтынум къыхэкІыу цІыхух псэукІэри ефІэкІуэнущ.

#### гьэр нэхь Іуэху піащіэгьуэхэм трагьэкіуэдэн папщіэ ирата-кіэщ. ІзнатІзхэм ятещІыхьауэ бюджетым и хэщІхэр зэрытегуэшар

	ХэщІхэр зыхуэунэтІар	2007 гъэм	2008 гъэм	%	l
	Къэралыр зехьэным пыщІа Іуэхухэм	650	771	118,6	l
	Лъэпкъ шынагъуэншагъэмрэ ха- бзэхъумэ лэжьыгъэмрэ	1010	1148	113,7	ı
	Лъэпкъ экономикэм ПсэупІэ-коммунальнэ хозяйст-	939	1235	131,5	l
	вэм	120	213	177,5	l
	Дыкъэзыухъуреихь дунейр хъумэным Егьэджэныгъэм	21 777	18	85,7	ı
	ЩІэнхабзэм, кинематографием, цІыхубэ хъыбарегъащІэ Іуэху-		881	113,4	ı
	щІапІэхэм Узыншагъэр хъумэнымрэ спор-	304	333	109,4	ı
	тымрэ Социальнэ политикэм	1343 2094	1563 2344	115,9 111.9	l
	Бюджет зэхуаку трансфертхэр	3447	3910	113,4	ı
20					
дэм и 20-рщ ар «вагъуэ» цІыху цІэрыІуэ куэд. Иджы щІэжщи, илъэ- пэш шхьэхүэ абы иІэ зэрыхъуам Іэмал			артис:		
<ol> <li>Кармадон ау- къарет гъэлъэгъуэныгъэ зэхуэмы-</li> </ol>				гупыр	,



хвэм игъэпсэу. Налишжи кіда хэм Къаншурей сибейхэм хувшар еджагіз ташыр кызарызэрагьэлэшын компьютер дмялсы яз эхэтым и заккуэкым, Къзбэрдей Адыгэ Хасом, ШШАА м къабгээджый еджаліз библиотекэм тыгъэ хувшан

еджапіэ ойолиотекэм тыгьз хуащіащ журналхэу, тхыльы 200-м щійгъў, къызэрыдэкірэ куэд мыщіауэ тхыльыщіз зэмылізужьыгъўзхэр, Къэбэр

зэмыл/лужысгьуэхэр, Къэбэр-дей-Балькьэры урысейи зэ-рыгухьэрэ ильэс 450-рэ щрикы махуэшхуэхэм ирихьэ-л/эу дунейи къытехьа «Ди льэпкэтъу шэджащэхэр» бук-летым хуэдэ зыбжанэ, «Черке-сия» фильмыр зытет дискхэр.

#### еджакІуэхэр ягьэгуфІэ

Сабийхэр. бгъэгуф]эным нэхърэ нэхъ псапэ шыГэу къвш]экіынкъым. Алхуэдэ Туэхуф] ялэжьу Тэрч районым ямыха Къяшиуует (Курп Ишхъэрэ) къужам фокфазам и 20-м шыГаш Къэбэрдей Адыгэ Хасэм. ШЭныгъэхэмиз Дунейпсо Адыгэ Академем и лівкіуэ гуп. ТИП.

Хокум къмзэрыкіуэжур

изълс 15-м шінгтауаш, езым

и шхалі къмзанумаў нінтаху
иізу ягьэлажьэ. Я мытыкум
кымхаіс туракі абыхум гъз

кымхаіс туракі абыхум гъз

кымха туракі абыхум гъз

кымх туракі абыхум гъз

кымх туракі абыхум гъз

кыму туракі абыхум гъз

журадыр кыму туракі абыхум

журадыр кымтахумінаци, към
замы туракі абыхум за

журадыр кымтахумінаци, към
замы пітыпсау.

Налішык ийі кымірхум

Налішык ийі кымірхум

Налішык ийі кымірхумінация

налішык ийінация

налішык

НАЛШЫК километрищэм эблагьэкіэ пэжыжьэу рес-убликэм и гъунапкъэм щыс ъуажэ пхыдзам я сабийхэм НАЛШЫК километрищэм наблагьзай пэжыкжэ у республикэм и гьунапкьэм цыскуэжэл килыдэм я сабгийхэм компьютерхэр, тхылхээр, журналхэр хушээри кlyащ Кьэбэрдей Адыгэ Хасэм и тхымадэ, ШПДА-м и вицепрезидент, «Адыгэ псальэх набыры мухымых хыхыбырын Мухымэд, Танагым и уналым ганалым и унагалым оис» шхапІэм и унафэщі ыдж Нихьаирэ абы и къуэ ыджрэ, ЩІДАА-м и членкорреспондент, хеттолог ціэрыіуэ Чурей Алий (Истам-был) сымэ. Ныбжьыщіэ 245-рэ шелжэ

тыожыші з 243-рэ щеджа; къуажэ курыт еджапіэм хьэ-щіэхэм фіэхьус дазэкіэ къа-щыіущіащ Тэрч район щіыпіз администрацэм и Іэтащхьэм и щыіушіаш Тэр'ч район щіыпіэ администрацэм и Іэташхьэм и къуэдзэ КІэрэф Мурадин, Курп Ишхьэрэ къуажэ уна-фэшіхэу Шормэн Максимрэ Бэгъэтыр Тимуррэ, егъэджа-кіуэхэмрэ еджакіуэ ціыкіу-хэмрэ.

кіуэххэмрэ еджакіуэ цювкіу-хэмрэ. Хьэщіэхэмрэ хэгьэрейхэм-рэ зэрыціыхуа нэужь, зэіу-щіэр езыгъэкіуэкіа Кіэрэф Мурадин псальэ ириташ пса-пащіэ зекіуэм и пашэ Хьэ-фіьція Мухьэмэд. - Нобэ дыксыщіежье іуэхур

- нооэ дыкъыщежьа гуэхур зи жэрдэмри абы текlуэдс мылъкур зи гуащ!эдэк!ри Едыджхэ Нихьаирэ Едыдж-рэщ, - жи!ащ Мухьэмэд. Ахэр Тыркум къыщыхъуами

#### Бжьыпэр **ЗЭРИУ**БЫДЫНЫМ хущіокъу

«Гермес - Ника» акцио-нер обществэ зэхуэщіам къыщіигъэкі «Нал шык» «Безенги», «Джаннет» псы «Безенги», «Джаннет» псы хущхъуэхэм Урысей псом щ Ізупщ Ізшхуэ ща Ізщ Ахэр къыщыщ Іаш Налшык и зыгъэпсэхупіз щ Іыпіз-

ЩІЭНЫГЪЭЛІХЭМ къы зэрахутамкіэ, псым хэлъ зэрахутамкіэ, псым хэль шыгъухакіхэм я піальз иківіркым. Абы шыц стэканым хэль йодыр зы жэц махуэм хузээу ціыхум и ізпкыльзяльсым игъуэтын хуейи хуэдиз махъу. Мы предприятэм къыщіегьакі шагъыр зэмылізужыльтуахэр. Ахэр нэхыбэу къызыхацівкіыри мерелубникам шіятыра

хъыозу къызыхащівківір ди республикам щагьзкі жызумымрэ пхъэщхьэ-мыщхьозжимрэц. Заводым игъзуващ Германием шыщ. «Кронес» фирмэм и Ізмэпсымэхэр, абыхэм лэжыыгьэр ягьэпсынщіз, «Гермае — Ника» АО-м иіэщ шагъырым и хъумапіз эзтегьэпсыхам.

рым и хъуманга ээтег соложими и хъуман Урысейм Ноба щиубыда увыпіар заримыўт Іыпшыным хущіокъу. Мыгувау игъзувынущ Италиемра Швецием.

#### жанхъуэт3үзэ т Ибрагимов Ренат. «Алан»

артист порагимов Ренат, «Аліан» къэрал академическэ къэфакіуэ гупыр, «Алания» камернэ хорыр, «Маленький джигит» къафэмкіэ ансамблыр, нэгъуэщіхэри зыхэтыну концертыр. Ильэсым и кlэм фестивалым хэ-тэхэм я нэхъыфlыр Москва ирагъэ-

блэгъэнущ, зэlущlэхэр зэхуэзыщlыж концертым хэтын папщlэ.

«Александр Невский» Урысейпсо литературэ ээхьэзэхуэм шытекlуахэм я саугъэтхэр Санкт-Петербург ща-тыжаш

хэм. Етіуанэ, ещанэ увыпіэхэр яу-быдащ «Анна Иоанновна» (Аниси-мов Евгений и Іэдакъэщіэкіым), «Пророчества Константина Леон-тьева» (Корольков Александр)

#### Лыкіцэхэр **К**Ъагъэлъагъиз Мы махуэхэм екіуэкіащ Зыуэ щы<u>т Урысей» пар</u>тым н Къэбэрдей-Балъ-къэр щыналъэ къудамэм и 11-нэ отчет-хэхыныгъэ конференцым и етіуанэ

АБЫ ХЭТАЩ партым Іынальэ отделенэм шіг э щхьэхуэхэм щиІэ къу-мэхэм я пІыкІуэу 176-рэ. Зэіущіэм щытепсэльыхьаш Зыуэ щыт Урысей» Урысейпсо жылагъуэ партым сэхыныгъэ екіуэкіынухэм уигъэхьэзыр Іуэхугъуэхэм Тартым и Къэбэрдей-Балъ шафэр нэткуэшкэми шапкээ жууахума, дүнейм шызек/уэ фівір нэхьыбэ хъункіз ды-гугъэ уарш. - Джылахьстэнейм и шізб-рогуфіз. - жизаш, чурек рогуфіз. - жизаш, чурек урогуфіз. - жизаш, чурек журет хымым урогуфіз журет жылым урогуфіз журет жылым урогуфіз журет жылым урогуфіз журет жылым урогуфіз жылымым за кырбуушқызпа-ну, фи хъмбарыф куэдрэ зауутажылыңу ди гуалаш,

• Политикэ партхэм

Ди партым и гъуазар Урысейм и Президент Путин Впадимир иубзыхуа къа-лэнхэрщ. Абыхэм Урысейм Ізмал къратынущ дунейм и къэралыгъуэ нэхъ зызыу-жыхэм ящыщ зы хъуну. Зэјущізм хэта ліыкіуэ-хэмрэ кърагъэблэгъа хъэ-марта за парта парта за парта

(Іэхэмрэ къыхалъхьац еспубликэм и куейхэм республикам и куелазм, къалэхэм щызэхэт парт къудамэхэм проектым щы-калъхьэн зэрыхуейр. Зызы-хуагъэхьэзыр партым и VIII хуагъэхьэзыр партым и VIII онференцым ягъэкІуэну ІыкІуэхэр хахащ: Къэбэр цей-Балъкъэрым и Прези тент Къанокъуэ Арсен ент къанокъуэ арсен, ъБР-м и Президентым и дминистрацэм и Іэтащхьэ ъэжэр Альберт, Прохлад-э къалэм дэт дэрбзэр фабоикэм и унафэщі Пархомен кэ Юлие, Кавказ Ищхъэрэм ъуазджэмкІэ и институты: и ректор Рахаев Анатолэ и ректор гахаев лнапопа, «Зэкъуэтыныгъ» псапаща фондым и унафэщ! Щхъ» гуэш Адэлбий. Партым и Уставым ипкъ итк! У!!! съездым хэтыну къагъъ- пъэгъуахэм нэмыщ!, делегатхэщ УФ-м и Къэрал Ду-иэм и депутат Залиханов ихаилрэ «Зыуэ щыт Уры-:й» партым и КъБР-м щиІэ къудамэм и жылагъуэ со ветым и секретарь Жэры къуэ Борисрэ. Зэјущіэм кізухым «Зыуэ щыт Урі хагъэхьэнухэр хахащ. Кон ференцым и лэжьыгъэм кэтащ Къэбэрдей-Балъ къэрым и Парламентым и Унафэщі **Бечелов Илья** КъБР-м и Президентым Администрацэм и Іэт **Къэжэр Альберт.** 

ШУРДЫМ Мадил

### красножан юрий: Премьер-лигэм дыкъызэрыхэнэнүм шэч къытесхьэркъым

ну, фи хъмбарыфф куэдрэ эхэгхэмжинү диг уалгы, ахуажа унаф эш\хами, ахими ахи

аові. - Апхуэдэ мурадыоф фицырэ ар къвівэхкуліру, фи Іздакьэщіэкіым и фізігъуэ къыфльзіэсыжу куэдрэ Тхьэм фигьэпсэу! Адэкіз утыкур хуит хуащіащ къужжэ курыт еджапіам и ар-тист ныбжысщіэхэм. Нэщ-хъыфіагъыр я нэгум къри-

Къаншууей еджакІуэ цІыкІухэр.

НЫБЭЖЬ Таисэ

нер пэломи,.... Юрий нобэ тхутопсэльыхь ко-мандэм Кисловодск шригьэманоэм кислововск шригьэ-кіуэкіа сборыр къызэрехъуліам, кърагъэблэгъа футболисты-щіэхэм я зэфіэкіым, езым и му-радузм, нэгъучщіхэми.

- Кисловодск щекІуэкІа сборым нэхьыбэу гульытэ зыхуэфщар сыт хуэдэ Гуэхугьуэ-хэра?

 ФокІадэм и 6-15 махуэхэм Кисловолск лышыІаш. Абы кисловодск дыщынащ. Аоы здэтшащ футболист 25-рэ. Урысей Федерацэм футболым-к1э и щІалэгъуалэ командэ къыхэхам зэрыраджам къыхэкІыу щІалитху дигъусакъым Ауэ ари сэбэп къытхуэхъуа си тугъэщ, сыту жыпГэмэ Гэмал дгъуэтащ дэ зэрызыдгъасэмрэ къэралым и командэ къыхэхам ираджэ щГалэхэр зэрагъэхьэзы-

рымрэ зэдгъэпщэну. Сборым нэхъыбэу зытедгъэ-щІар щІалэхэм я бэшэчагъым хэдгъэхъуэнырщ. Абы къыдэкІуэуи къыдгурыІуэрт футбо листхэм я нэхъыбэр зэреша Апхуэдэуи гульытэ хуэтщІап ныкъуэкъуэгъум и гъуэм ды зэребгъэрыкІуэн Іэмалхэм Къапщтэмэ, сборым арэзы сыкъищіащ, щіалэхэри гур ягьэзагьээу лэжьащ, Щыщіэддзам щыгъуэ щыуагъэхэр я ізщізкіыу щытамэ, и кіэм дагьуэншэу къапэщыль къалэн-

сэр псоми ягьэзэщІащ. - Командэм къыхыхьа щІадэшГэхэм шышу хэт нэхэ къыхэбгъэщхьэхукГынт?

 Абыхэм иджыри лэжьы-гъэшхуэ къапэщылъщ, ахэр гьуэгу теува къудейуэ аращ. ИджыпстукІэ зыгуэр къыхэ-гьэщхьэхукІын хуейуэ къэс-льытэркъым.

льытэрктым.

-Абыхэм яшыш мы гьэм топ-джэгу губгъуэм кънхьэнк горуку хьэмэрэ ахэр ет Ганэгьэ хуэвгьэхьэзыру ара? - Псом япэрауэ, Іуэхур зэ-лъытар командэм хэтынухэр

къызэрыхэтхырщ. Пэжу жыпІэмэ, си гугъэкъым ар къндэхъулІащэу. Абын щхьэ-усыгъуэ иІэш. Зэлъытари ди зэфіэкІырш Псальэм пашиіэ.



дэ къатщтэ футболистхэм я нэхъыбэр зыгуэрхэм къь гъэлъэгъуахэращ, дэ дызь сэбэп къытхуэхъуну къэтлъылыжьыхьым шышІэдзауэ до дологийн кіэ пшІондэ дэ дыхэпльащ футболистицэм щІнгьум. Арлэжьыгьэшхуэщ, зэрыгурыІуэгьуэщи, зэрани къытхуохьу.

Командэм гъуащхьэхъу-мэхэмкІэ гугъуехь гуэрхэр иІэщ. ИжьырабгъумкІэ дгъэу-выну диІэр Ятченкэ и закъуэщ, сэмэгумкІэ - Филатовырщ. АтІэ, мис а къэтщэхуа футболистхэм сащыгугъыну сыхуей иджыпсту щыщІэдзауэ ны къуэкъуэн щІадзэну, я зэфІэкІ-кІэ губгъуэм къихьэну къызэралэжыр сагьэльагьуну. Чемпионатым къэнэжа мазитІым фІыуэ хэлъращи, Іэмал сиІэщ абыхэм псоми фІыуэ сахэплъэну, дызыхуэмейхэр льэныкъуэ езгьэзыну, дызыхуейхэм кон-

нум дыпэплъэу дыщыс хъу-нукъым. Нобэрей зэманыр пукъвым. Посторен зувящику къздгъзсэбопын хувящи къанэ щымы1эу. Армыхъумэ, иужъ-к1э очкохэм дримыкъужынк1э хъунущ. Командэм къыхыхьа щІа-

-«Спартак-Налшыкыр» дауэ ехъулГэну къэнэжа зэГущГэхэм? Премьер-лигэм дыкьы-хэкІынкіэ шынагъуэ щыіэ?

- «Спартак-Налшыкыр», сыт къэмыхъуами, премьер-лигэм къызэрыхэнэнум шэч къытес-хьэркъым. Пэжу, ли лежкІэ сыт хуэдэ зэманри гугъущ, дэтхэнэ зы зэІущІэми мыхьэнэшхуэ и элуццэми мыкьэнэшхүз и Гэщ, ауэ илъэсыр щыщ Эддзай командэр ээрышытамрэ иджы-рэ фызэхуепльыт. Батэ дымы-гъэшами, и к Гэ дыдэхэм зэи дахэтакъым, иджыри чемпиона тым увып Гэнэхъльагэ зэрышы

тым увыпіэ нэхь льагэ зэрыщы-дубадыным дыхущіэкьунущ. — Уи зэфіэкіыр футбол іэшіагьэліхэм къальыташ, икін абыхэм зэрыжаіэмкіэ, уэ командэ. льэшым мыгувэу урагьэблэгынуш, Сыт жыпіэн абы теуучуз?

урапьявлятынунг, тып жышгы абы техулуау?

- Апхулда салтыхэм сыишдэгдүүктым. Пэжыр жыснышцы сусфихыэлэмэтпц си үнэсыщыэлжыгу, Ауэ үн лэжын-гым удихыхын, нэхтыр үтс-гушхуэн шкыжд, уакусфихыкдэ уктызэгыэнэндүэ шытын хуейш.

- Уэ езым, командэ льэш гуэ-рым сыщылэжьарэт, жыпГэркьэ?ЗыгуэркІэ урагьэблагь угупсысэну?

- Сыгупсысэнущ, - УкІуэнрэ умыкІуэнри?

 Сэ сызыдэлажьэ цІыхухэм футболистхэм къалэнкІй псалъэкІи сепхащ. Апхуэдэ ды-лэvu, командэр зыІэщІэлъхэм,

футболеплъхэм сапыщГащ. Унафэ гуэр къэсщтэн и пэ фІыуэ сыгупсысэн хуейщ. Ко-мандэм зиужьыну, клубыр езгъэзыну, дызыхуенхэм контракт есицылізну, клубыр трактесицылізну.
Абы кыякіыркым, нобэ ахэр мэ, псальэм папшіэ, ЦСКА-м, кодгъхоэбэпу пшэдей дутіып шыжыну. Апхуэдун къзкіуэ- къакізрымыхуу, изтъузші гуп къыщІэслъыхъуэн хуейр сщІэркъым. Ауэ мис ахэр къыдэмыхъулГэу щытмэ, итГанэш нэгъуэцП шыпГэкГэ уеплъэкГ

...,..,... Епсэльар ХЬЭЩЫКЪУЕЙ Олегии.

#### Щэнхабзэмрэ гъуазджэмрэ

Театр гъуэзэджэм и махуэ

Дуней псом щыціэрыіуэ «Ленком» театрым и ныбжьыр ильэс 80 ирокьу. Театрым и юбилей ильэс лэжьыгьэр Гоголь и «Фызышэ»-мкіэ къызэ!уахыжащ.

СПЕКТАКЛЫМ еплъын, театр ъуэзэджэм и лэжьакцуэхэм ехъуэ-къун папщіэ пшыхьым къэкцуат абы а актерхэм я гуащіэм дихьэх ціыху хуэд. «Ленкомым къехъухъуащ УФ-м и Президент Путин Владимир.

#### Тхыдэр зи льабжьэ

Фокlадэм и 20-м москвадэсхэм япэу яльэгьуащ режиссер Бодров

гъэлъагъуэр а махуэм ирагъэхьэліами Д

жаlакъым, ауэ фокlадэм и 20-рщ ар къыщыхъуар. ЗэрытщІэжщи, илъэ-ситхукІэ узэІэбэкІыжмэ, Кармадон ау ситуукгэ узэгээжизикмэ, лармадин ау-зым къвьщихора насильнишагэшхуум хэкіу здауэ цьтащ Бодров-нэхьышэр зыхэта съемочнэ гулыр. Фильмым папщіэ ящіа пресс-конференцыр къв-щызэї уахым ягу къагъэківокащ ре-жиссер цірэрі/зм и къуэр, итсуз нэ-высу дунейм ехыжа актер ныбжьы-

мысу дунейм ехыжа актер ныольов шјэр.
Ткидэр льабжьэ зыхуэхьуа лэжьы гээр къэралым и щіынальэ ээхуэмы дэхэм щагъэльэгьуэн шіадээнущ Кыхизгъэшыпхэаш фильмыр техын ямыух щіыкіз ар Америкэм зэришэ хуар (Властелин колець-им а къэра-лырт япэу къышізутшіар).

#### Гугъэ куэд ирапх

Гъугалисьчкі у Грысей анадемием гъзглат кумнитълсям в зап къмпытълсям в зап къмпытълсям в зап къмпытълсям в съргатизация как правилати и правилати и

1995 ГЪЭМ къызэрагъэпэща ака-мием зэрешалІэ гъуазджэм и

зэфІэхыныр зи пщэ дэхуэр Гъуаз джэхэмкІэ Урысей академием и вице-поезидент Зевин Евгенийщ. «Урысейм и уэрэдхэр» Апхуэдэ фізщыгь зиіэ нізу ді къзралым и щіыналь з зжуэмыд эхм щокіужі Урысейпсо макьамэ фес-тваль. Мы махуэхэм апхуэдэ зэіу-щіххэр шызэхэтш Осетне Ишхьэрэ -Алание Республикэм.

дэхэр къызэрагъэпэщыну. Абы и лъэныкъуэкІэ щыІэ Іуэхугъуэхэр

МЫ ПРОЕКТЫР ильэси

мы ПРОЕКТЫР илъэсищым тещых къщи. А зэманым кърнубырау ан-самблюзм, ІуэрыІуатэ гуп цкъэхуэхэм Урысейм и гъунапкъэ псоми зыкъы-щагъэлъэгъуэнущ. Абы и къызэгъз-пэщакІуэхэм яхэтщ Пятникий М. и ціэр зезыхьэ Къэрал никцкий М. и ціэр зезыхьэ Къэрал никцкий М. и урыс цыхубэ хорымрэ Щэнхабзэмрэ кинематографиемкІэ федеральнэ

кинематографиемкІэ федеральнэ агентствэмрэ.
Фокlадэм и 19 - 23 махуэхэм Вла-дикавкаэ щатынущ концертитху. КыміЗльыкіуэнуц Пятницикі М. и ціэр зезыхьэ Къэрал академическэ урыс ціыхубэ хорыр, УФ-м и ціыхубэ

ТекІуахэр ягъэльапІэ

ЯПЭ САУГЪЭТЫР хуагъэфэщаш тхылъитым: Стегний Петр и «Время сметь, или Сущая служительница Фива», Смирнов Анатолий и «Николай Михайлович Карамзин» лэжыыгъэ-

Зэхуэзыхьэсар ИСТЕПАН Залинэщ.

## АДЫГЭ ПСАЛЪЭ

МАФІЭДЗ Сэрэбий

## **Уэрэ/**

## Makibame

Повесть

Къэралым сэбэп зэрыхуэхъуьщэ щымы Гэу ялъытэми, гажэ цІыкІум дэсхэр псори насыпыфіэщ пхужыіэнт? - ауэ хъарзынэў псэухэрт, зы унагъуэм хуэдэу зэкъуэту. «Ефіакіуэ» фіащауэ колхоз тіэкіуу зэхэтт, фіащауэ колюз тізкіуу зэхэтт, гъавэ ящіэрт, Ізщ зэрахуэрт, щіыр пэрыхьэтт, мэкумыпэр я куэлт, зикі ун Ізпхэхамбэхэр зэ-гуэхамэ, лажьэ, умыщхьэх, нэгъуэщі узыхуей щыізкъым, зыт къуажэдэсхэр нэжь гугъу езыгъзкыр. Я бынхэм еджапіэ яіэтэкъым. Пэшіэдзэ шіэныгьэ щрагъэгъуэту зыгуэр тіэкіу къы-зэрагъэпэщат, пэш ціыкіуиті зэрэг вэлэндат, нэш цивгиулг хъууэ, япэ классымрэ ещанэмрэ, етlуанэмрэ еплlанэмрэ зэхэсу бээм, есэпым, тхыдэм, географи-ем, дуней шlыуэпсым я хабээ гуэрхэм щыгъуазэ ящіу, тхэкіэ, еджэкіэ кърагъащтэу. Гугъу еджэкі з къратъвщтзу. Гугър щехыра в епліань классыр къз-зыухахэр, адэкі з еджэнумэ, щі-ът ухащіамэ, адэкі ухащіамэ, адэкі ун-зэрамыіэрт. Апхуадхэр, пэжым курейм, куратукым. Сабийхэм курейм, куратукым. Сабийхэм куратукым сабийхэм шу бгъздосыну, джэгумэ, къуей-шісйуэ, уэрамым дэтмэ с бідэ-жесяну курамым дэтмэ с бідэщієнуэ, уэрамым дэтмэ е одээ-жьеящэ кіуэмэ нэхъ къащтэрг. Итіани нэрыбгэ зытхух къыхэ-Итіани нэрыбігэ акткух кымхэ кіміг тхыпымі дикахыму, абы итыр яфіэгізашіэгізуэну, сажэмэ, абуы містамі актуану, сажэмэ, Зауэм ніта зэманми, зауэ нэужь ильэсхэмі апхуэдэхэр куэлтэ-кымі. Къязэкі зырызри, мыд-рейхэм ещуку, щеджэн ээрамы-ым щхыжіэ колкозым хыкьэрг, хэт вышкажтесу, эхт дактьэваўу, хэти шкіахыуэу, адрейхэр пхъз-хаэтіськахэў, адрейхэр пхъз-хаэтіськахэў, Итіани нарыбга зыткук кымк- кымк. Ар Самід ехмуапсарт, ліпкімірі ткылінымі дикажымі, абы раў, ана заріймі шқажід. Итіантыр яфіэтьяшіэтьуану, еджэмэ, 
ім мішынэу зыкусёр сыт шышколым кіумэн нэж кымшту, гум зригнэжунарфу зэрышыЗаум игіз зоманин, зауэ нэужь 
тым шкажід. Къантемыр зэрикымк. Къахыкі зырызри, мыдрейхэм ешкум, шеджин зэрамыгымур Самуд Ганусу даах хумрейхэм ешкум, шеджин зэрамыгымур Самуд Ганусу даах хумзет вышкажауу, адрейхэр пкъэару кымпыны на мішыны зауаны на 
бынымі шізныгы сынагы зауаны на 
бынымі шізныгы зауаны зауан 
кымпыны шізныгы зауан ша 
кымпыны шізныгы зауан зауан 
кымпыны 
кымпыны зауан 
кымпыны зауан 
кымпыны 
кымпыны зауан 
кымпыны 
кымпыныны 
кымпыны 
кы

нэгъум щыІэ илъэсибл еджапІэм яшэў къаублащ. Илъэсибл шкопыр къэзыуххэр учетчик хъурт е бухгалтерием Іэпыдзлъэпыдзу с оухгалтерием ізпыдзяльяныдзі насыпівшуаціз анз унізнырі шага-тійськэрт. Ауэрэ нахъ кынтемыр худару ар інэтоушта дом еджакіуэ ятьакіуэ худаці. Анэм и сыным здыбтьадэтым, сын нус зыдэт кудажэхэм шынтемыр зиплыклыш, Дэнэ суз яблага», я іыхым худахэм заышідальхаму дынтар? Абы

нэхъ нэщіэбжьэшхуэу Къанте-мыр илъытэр тхьэіухуд шырым ещхь, Хьэнцэхэ я хъыджэбз хэм я гуэныхь къыумыхьын, цІыкіу Лалусэ къыщыщіа ящхьэщыпхын щхьэкіэ. Абы щіэщхъу бзаджэрт. Лъагъуны-гъэр зигу къыщыушу щіэзыдза гьэр энгу къвщогущу щезовдел дэтхэнэ зы щіалэ ціькіуми ар и плъапіэт, щынахуапіэм деж зыкъыпрагъзкыу, щыжейкіэ я пщіыхьэпіэм хэту. Лалусэ хьэщыкъ ищіахэм ящыщт Къанте-мыри. Зыкіэ фіэіэфіу, зыкіэ щіэ-зызыукіыжам и хьэдэр муслъыхъуэпсу ар Лалусэ епщІы-

Нэхъыжьхэм, унафэщіхэм са-бийхэр еджэным мыхьэнэшхүэ 

нам щаритьэгьэтащ. Абы щыгьуэ ар тешанкіэм ису жылу кышыкіуэм сабийхэр зэрыг гур кышкіуэм сабийхэр зэрыг гур кытыуы байий. Эдэн Эрыс гур кытыуыынаш. Эдэн рыс гур кън взувъл..... фыкцуэрэ?» жигэу къащеупщым, Гужур зыгутыр гурагъэгуащ. Ар къншищгэм, пажьэ зимыг шы-

къмщищфм, лажьо зимый шьгухум кър тригъэжьнятькъ?

- Нартыхур мэфри хъэмыя гельці Кърал Ізэху фэ?! Фи щхь Ізэхур ялз иво-гъэц. Шыгъэтын хуейщ ар, игъуз хъуащ. Нэгъазэ иджыпсту стлатъу! Арыншамэ, укъыдэзгъэллъынщ, хууейуз шытмэ, тут-мах-ал шихэтыбахай.

щыгъуэ, пэж дыдэу, «къыдагъэп-пъар» мащіэтэкъым. Къигъэзэжащ гум. Абы гущхьэ тажджэ трагъзувэри, сабийхэри зэбгра-мыгъэкlыжу, я тхыпь т!экlухэр пъэныкъуэкlэ ирагъэгъэтlылъри, нартыхур гум ирырагъэкІутащ. Мо бжыыхьэ щІыІэбжыым я Іупэ-Мо ожыхыз щылэожымя я улга-хар ушкауунтыжауа, я 1эбжыа-нахар хымым теташ кінфі хауху-кіэ, нартыху зэхадзу, ятхыу, матэхэм пракіутзу, яз ящар ба-литьхэм гум яжкурэ иракіутзу. Абы иржызі займіхэм ины-куэр еджэныр хыфіадзэри коп-

хозым хыхьащ, къэна зыщып-пІыр я гъунэгъу къуажэм пъэсу кіуэуэрэ еджэу щіадзащ. Абыхэм яхэтт Къантемыри, Лалусэ дахэ цыкіуи. Зэгуэрым, Лалусэ къажыркъым, пшапэр зэхэуэу щіи-дзауэ, ебланэ классым кіуэ хъыджэбз танэ ціыкіур школым къи-кіыжу ліы гущіэгъуншэ гуэрхэм яубыдри лей ирахаш, Хъыджэбз иужьк1э зэрыпсэужа т1эк1ум Са- Мухьэрбэч, уэ шхьэгъусэ ун-ц1ык1ур къэмэхауэ пабжьэм мэд апхуэдизк1э зэк1уэц1ыль, 1экъэ? Къантемыр щ1алэм щеп-

Иджы Лалусэ фызышхуэ мэ, фіыуэ илъагъу Лалусэ мор хъуауэ Къантемыр къалэ уэрам-къыщыщ[амэ, а псоми къы-хэм щелъагъу, ауэ ахэр зэры-хэк[агъэнут Самэд зрищ]эжар. цыхуу, зы къуажэ щалъхуауэ, зэгъусэу еджауэ зэрыщытар

мыр фізгуэныхы межьури, пхужы-зыктым.
А нэшхъеягтура абыкій зэфіз-кіакым. Папусі шагьзунзкуам щыгьуэ Мэракіуз Самэд кіапсь-кімштэш, мэзым кіуэри и цкьэр питьэуба, апухэд шізпхъаджэр эрицізьжат. Жаіэрт и аным кын-путауба у тушілу. стьэлемуэ эрицізьжауэ. Пэж дыгуу, Самэд и анэр фіз тушілу. стьэлемуэ этамыри и фізіц мяжу - Самэд заміштукі імжар Папуса дахэ цізкімут. Ар абы фізіцыу, псом мэхэр нэхыфіу, итьатнуу цы-тащ. Самэд сыгри тыншу кьемунірут, сыгри заншіму те-гушкуэрт, кънкіуэт ищіэртэ-кым И набажы межанінатачу. Самэд щіагі зічтьэчт, квару-фізг, Кыангемыр якэгу, псоми Акангемыр ар зач шыгтупшэр-Кымітемыр ар зач шыгтупшэр-кым И набажа на маганінатупшэр-бамэд самаганінатупшэр-кым Набажа на маганінатупшэр-кым Набажа на маганінатупшэр-Къантемыр ар зэи щыгъупщэр къым. Ар Самэд ехъуапсэрт, япэ

на, иубэрэжьу, кхъужьпІыжьу кІуэцІикъухьу щытами, и анэр иІзжатэмэ. Ар сыту насып, ар сыту насыпышхуащэ анэ уиіэныр!

а уи Іэпэм утеувэжу, узу пыппІы-тіыкіыжын хуейщ, абы щіэль-

ящхьэщыпхын шхьэкиэ. Аоы къыхэкіыу, ціькіухэр кхьэм и гъунэгъу хъуамэ, я Іэпэхэр са-къыу шіаупшіэрт, Іэштіым ящіу. Дэнэ дежу піэрэ Самэд зды-щіэльыр? Къантемыр зэриціэ-жымкіэ, псальэмакъ къикіат мэныкхъэм пхьы хъунукъым, жаlэри. Итlанэми, Самэд зэрысабийр къалъытэри, мы кхъэм щыщалъхьат. Ауэ дэнэ деж? Ар

тэкъым. Зэрыціыкіу пъандэрэ а тіур зэныбжьэгъушхуэт, зэдэджэгуу, зыр зым къыщхьэщыжу, сытри зэраlуэтылlэу. Зэгуэрым Самэд зэраіуэтылізу, зэгуэрым самэд нэшкэсій кьыщымынзу, и нэ-шіашэхэр шізуфіьщіыкіауэ, и нэшкіуаштыра кьызэрырапізс-кіукіар плъагьуу Къантемыр къыбгъэдыхьащ. Къызэрыщіз-кіамкіэ, ар и анэ тэмакъкізіщі ябгэм нукіауэ арати, ехьэкі имы-ру жиіащ:

гъзилъъннц, ухусиуэ щытмэ, тут-накъэщ щхьэгъубжэм! - Пщ!эрэ, Къан, сэ уэ зык!э сы-Сыт ищ!энт шыгухум? Абы нохъуапсэри уи анэр узэримы!эм

щхьэкіэ. Къантемыр къэуіэбжьат. Абы Къантемыр къзуномъват. лом ищіэрт Самэд и анэр къызэры-куэльэр, ауэ апхуэдизу абы гухэщі къриту ищіакъым. Къан-темыр Самэд ехъуапсэрт и анэр зэриlэм щхьэкlэ, иджы езы Са мэд абы къохъуапсэ анэ зэримы Іэм шхьэкіэ. Къантемыр ар хуэ-мышэчу, зыпіыжа и анэшыпхъу Мачэдинэ жриіэжат. Мачэдини къызыхихагъэшхуэ щымыізу

Къвізыхихан взшлуз щытащ; Самэд и анэм егияуэ щытащ; Сыт, сымытъуэ зэрабг, са-бийм къебгъзіуэтэнур? Бгъэгуш-хуэным и піэкіэ, и гур щімбудыр сыт? Ури!э нэхърэ уримы!эмэ, нэхъ къещтэ, тельыджэ!

Мис абы щыгъуэщ, Къантемыри щыту, Самэд тхьэмыщкІэр Іейуэ щаукІар! Ар Къантемыр и ягъэт, ар Къантемыр и гуэныхьышхуэт. Абы и ужькіэ Самэд и дзыхь Къантемыр къригъэзыжакъым, сыхуліэ уэ пхуэдэ ныб-жьэгъу, жиіэри ежьэжат. Абы хэлъыу блэкі гуэрхэм къалъа нэшхъеирилэ хъуати, къыпхуэльым, модрейр, хъыджэбз укlыгъури, и лыххуакіуэ ежьа и адэным къральіжащ... закумічэтэн ныбмъзгъу имыйэж- хъящый жарай сарай сарай

шімжу, зы къужъз щальхуауз, затусує сежаў за тусяць пість пість

пъміра и адъя хунщі тузэрьідзэя размыштымірэщі, Къззыштьхуя і натэя и тепптър, и сэфэтыр къріпцівахуну зы сурэт эдрому за разши Кълітеміра. Эдрому за разши править на править за править на править за править на за править за терей гъз-мыш да да за та на править кулитакъми. Сурэт зытребтъ-зъні цикъя бы закиз уніви унатъру за техуахум, унатъру зумышцахум ад даня къражинт? Унагтьуэ зэ техуахэм, унагтьуэ хумыциахэм ар дэнь кражынг? Нэхьыбэм зыгуэр зэрагтээк/уыб, но сонны байлаг хэкіт. Зауэм ипэкіз ахэр ціыкум нэк ягізуэ тырг, ауэ зауэ нзуу намы... Абы шыгъуэ сурэт зыт-ребгьзьхифь нун тырыкын тебэ идзэгъуэкіз, кхъуейхьэлкіз, кізртіонф къэп ныкъуэкіз, пы гъур іыхьэкіз...

Сурэттехыр шатэ техуагъащіэ питритікіэ арэзы щыхъум, я гъулитриткы арэзы щыхьум, я гьу-нэгъу хъыджэбэм и адыгэ фа-щэр Къантемыр и анэм къыхуа-пъзјухуэщ, ар хуэнну, къыщыла-пу щрагъэттагъэщ, дыщэ пыіз щхьэгуэр щхьэрагъэтТагъэри, егъэлеяуэ зэрыухіытэр и нэгу къзујэбжьам иплъагъузу, трагъз-хат. А сурэтыр Мачэдинэ имыгъэкіуэду зэрихьати, Къантемыр зыгуэр къыгурыіуэ щыхъум,

зыгуэр кызгурнгуэ цыккуу, къритыжат:
- Мыр, си нэхунэ цыкку, уи анэм и сурэтш, умыгъэк\уэду зе-къэ. Абы щыгъуэ сэри Данизэт сыбгъурагьзурзнути, унэ сихъа-кызг. Сызыхэсым нагъажэу сы піацірэти идакъвім. міы сурэтыр с сэри, джэдыкіз тіоціі иратри, стрыра-гьэхат, ауз сысейр сфізкузаці, тых ак на сысейр сфізкузаці, тых мін за зыдахуза дурэці. Уи ак на мін ейр с къумаці, с и піл зэри-ціян у струм інціяу заратьянт. Къвитемьір анз зиїдэхам ще-кърапсом деж, а сурэт закьузря «къмптам» джэго закьузря закузтузанація зи «къмптамація» за куматьянація зи мін за сурэт закьузря «къмптама» къуматьянація зи «къмптама» къуматьянація зи «кыштама» сы сурэт закьузря «къмптама» къуматьянація зи «кыштама» сързатывання за на серота закьузря закузтузанація зи «кыштама» сързатывання за на сурэтама сързатывання за на сурътама сързатыва за на

къиштэурэ къуэгъэнапіэ зи-щіырт, нэпсыр зыщіэз и нитіыр къыщхьэрипхъуауэ, абы еплъу, епсалъзу, хуэтхьэусыхэу. Нэщхъеягъуэт а псори... Ар иджыри къэс Къантемыр

Ар иджыри къэс къантемыр игу къызэрымыкіа - уэрэджы іакіуэ ціэрыіуэу щыта Дало Тіулэ и къуэрылъху щіалэ губзыгъэ компьютерым хэзагъзу, абыкіэ егъэлеяуэ Іэкіуэлъакіуэу Къанте-мыр къыдолажьэ. И анэм и сурэтыр абы иритатэмэ, щізуэ хутри-хыжынт. А шіалэр Іуэхутхьэлыжып : л щишэр гузуулжэ бээкіэ фіыш, кънгъэщіэхъун-къым. Зыгуэрым зыгуэр хуиціэ-мэ, Мухьэрбэч жиіэращ; - Си адэшхуэ ТІулэ мыгъуэм и псапэ хъунщ.

псапэ хъунці, Мухьэрбэч н адзішхуэр зыкіз гуапзу нгу къегъзкіыжриі.. Уз ригъэххуапску апхуары, Шівзэ-псальэхжіз, абы геухуа и гукъ-кіыж гуапэхэр псоми жукејчать, ар езый фівнуэ зэрильагьуў ців-там ецикы, псоми фівнуэ яригьа-пьагъуну хэту.

- Гъащіэ хьэлъэ кънгъэщіащ си адэшхуэм, ауэ ар зэн тхьэусыхэртэкъым, ціыхухэм ягу зыщіи-гъэгъуну. Сыт щыгъуи нэжэгугьэт-уну. Сыт щыгьун гэжэгу щагэм ар үргэгуэных хэууэ, ніу жэт, нэшхуэгүшхүэт, гүшыбэр и кышцэгьуу, Кэытемыр и саби-ылэгэут, уэрэдыр и дзапэт, Дауэ игьуэ хьэлгээр, зеиншэу кызэ-кылпшыхжурэ? Си адэшхуэм рыгаджар зыми хуиггээхыбар-бын пщыкlуз иlаш, хыр тіурытіу кым, ауз ар зышіз гуэрхэм Мукъалъхуауэ, мыдрей тхур зыры-зу игъуэтауэ. Псори ипГащ, къигъэхъуащ. Зауэ нэужь зэманым ар тыншт сытми? Итlани зыри хэліыкіакъым, зыри ныкъуэ-дыкъуэ хъуакъым. Иджы зэхуэдыкыуэ хыуакыми. пджы эзхуэ- шэурэ шегомыэ претзачдэ. Аюы сыжжуэ абыхэм уахэлпээн и ныбжызгыхэрчцэ? Урыс щідагэ жыхуэліэр гухэхэуші, Хэт инже- Пеонид, балъкъэр хъыджэбэ нерш, хэт трактористиц, мор Нафисэт, нэгуэсүе шідага Рэмэзан. шынауэщ, мыр щіэныгъэліщ, Ахэр дыщэм хуэдэщ, Ахэр зэп-Си адэр адыгэхэм щышу япэу салъэу, уэршэру уедэгуэныр шіэныгыэм и кандидат хъуахэм гухэхьуэш. мхэташ, А псори зи фіьіщіэр си адэшхуэраш, Дауи, нанэ и фіьі щіи хэльш, ауэ... А зэкъуэш-зэ-шыпхъухэр, абы къалъхуахэм къапъхужахэр зэхыхьауэ, зэхуэсауэ пітьагъуныр сытым хуэдэ гуфІэгъуэ? Зы къуажэр сыт, ауэ зы хьэблэ псо мэхъу.

- Хьэуэ, къэсшакъым, сиlэкъым щхьэгъусэ. Пщащэ цlыкlухэм сащыдэгушыlэкlэ, си адэшхуэм хуэдэу бын куэд сиІэным сызэрыщІэхъуэпсыр зэресІуэкІыу, кіэбгъу защіри зыспрагъэхыж нэгъуэщі щіалэхэм я дежкіэ нэтьуэщ щтапэхэм и дежкіз эрагізэбэж. Ун нэмыс нэхъ тьатэ ухъуи, иджы быныр моднэжкъ-ым. Гъащірэ къзлъэу, зыхапіы-кіын ямыізу араш жаіэр. Ауэ ар шхьэусыгтэуэш, Си адзішхуэ бын пшыкуз зыпіам къмпъыса зэма-нимоз мужьтуз нымрэ иджырэ зэгъэпщэгъуа-фІэкъым. Аращ, абы щы-гъуз фІэкъым. Аращ, абы щы-гъуз быныр насыпу яльятэрг, лужы быныр насыпыншагъзу ябж хъу- ащ. Дауи, бын еІуящізр, бын кыпуалу араш, ябын ягьасу, кабазм щапівкіму зрагъзліаліз на хърз, ямыізмя нэкх тыншу къальытэ. Къалэжыр я бын трагъзкічаля нэкърз я шкъз трагъзкічаля нахърз я шкъз за трагъэк Іуадэ нэхърэ, я щхьэ ирахьэл Іэжмэ нэхъ къащтэ.

ирахьэлізжо нэхь кьащтэ. Мухьэрбэч Кьанг емьр изкърэ фівирэ нэхььшізні, ауэ шыпсатьэм деж, дадэкьуалэм ешхьш, Абы и іуэхум апхуэдизкіэ фівирэ заецівній, арэ зарадэх уатам жинізмі дарах уатам, упсэхуу зэфіехри, псоми абы зыдаціі, жиіэм памыдзыклауэ "Ухьэрбэч школыр дышэ медалкіз, москва институты тхылъ плыжькы кынізмінухаці, Къантемьта абылжа нізсыкам, Дауи, польже вин-шилузаш, гъльно-мар абължа изсъефажъм Дауи, еджап13 изъхъшихъэ шизтътемыр индэтвисъямум щыгъу» Къанте-мыр индэрт апхуадэхэр Напшык изъмыщира, нэтъуэш Икъалхэми зэрыщы1эр, ауз жыжъэ хэм (крыфажъмы Щигитэгъэнрэ и индээ шехэлуйзит? Ситим, псора-зуу за изъхрабит? Ситим, псора-зуу за изъхрабит? Ситим, псора-зуу, изъробышта ж. совхоз псуз-зуу индэрмышта ж. совхоз псуз-хэр индуахъш этаму к. индэму, совхоз праз жизты и праз гысх-хэр индуахъш этаму к. индэму, абым за ихуалау, стипендиемрэ абыкіэ зихуапэу, стипендиемрэ вагон зэраунэщіым щхьэкіэ къратымрэ шхынкіэ зрыри-гъэкъуу, щіыхуэ хэмыхьэу еджащ Къантемыр.

Жыг гъэкіыныр іэщіагьэу къыхихауэ Къантемыр еджапіэ нэхъыщхьэр къиухри, пхъэщхьэмыщхьэ пlэужьыгъуэ-хэр щагъэунэху станцым пэжьакіуэ уват. Абы щіэныгъэм тету жыгхэр игъэтіысырт, иухъуэнщІырт, дидзырт, хущхъуэ триут-хэрт, и чэнджэщхэр колхоз-сов-

хозхэм яхуригъэхьыр т. Абы щыгъуэ Къантемыр и щіэ-щыгъуэу яужь ихьат кхъужь, мыіэрысэ пізужьыгъуэщіэ гуэр кърагъэшэжынути, сурэттехыр хэр къигъэхъуу, и ціэр абыкіэ піаціэрти идактым. Мы сурэтыр игъэ уну, аріцхьэкіэ къикіа щыІэкъым. Иджы сыт, нэхъы-бэм тхылъымпІэм хэсщ, дэнэ оэм тхылъымпізм хэсіш, дэнэ къуажэ сып хуэдэ жыг хадэ яlэ, сып кьішахыфрэ, граугхэн хуш- хьуэ яlэ? Хэт и жыг хадэр уэм ихьа, хэт и жыг хадэр хьэліацізм хөріншхаг? Араши, йок lyэк!. Ишіэфыр зыш; унэ шхьэгъубжащхьэм тету лимон, грейпфрут къыщегъэкі. Ахэр къыщыгъагъэм деж зыкіэ мэ гуакіуэ къа-пехри, гухэхъуэщ. Илъэсым щэ къогъагъэ, щэ къыпокіэ. Ауэ зэ-рыгуащіэм щхьэкіэ ишхыну рыгуащіэм щхьвкіэ ишхыну Кьантемыр фізфікьым. Унам шізсхэм, и къуэрыльху-пхъу- рыльху ціыкіухэм я гар зэрага-льзу, я пэбгым пшіэнтіэпсыр квызэпхиву, щіэфыжу, Кьанте-мыр и гурыіупсыр кьагьажзу яшх. Зэзэмызи Мухьэрбэч сымэ шейм халъхьэну къахуехьри зы-

щегьэтхъу. Ахэр сытым щыщ Мухьэрбэч — Жэр обтым шыш Мукээрбэн сымэ з шінэштэлэ сылатуа? Шіпалэм и Іэпэхэр юмпьютерым пригьару Кьангемыр шинэштэм, кьафющі ар пианинэм бтър-дуу макьма» туакіуащі къригьзікіру. А макьамэр, езы Мукарбэч фэкіа, антуаршіхэм зэ хахыргымі. Ауз сыр дикьэжэр хахыргымі. Ауз сыр дикьэжэр хахыргымі. Адыгэхэм апкуадхэр кьазэрыхыкіам Кьантемыр иронатэ икін пьогушкуа.

жагъуэ хъур. Абы къыфіощі щіалэм ар фізгуэныхь хъууэ, игу хьэрбэч къыжра!эну гурыщхъуэ ещ!. Хэт и жьэр бубыдын? Дауэрэ щымытами, Мухьэрбэч бли-гъэкІыркъым Къантемыр гу къылъимытэу. И кабинетым щи-шэурэ шеибжьэ ирегъафэ. Абы

Абы щыгъуэ Мухьэрбэч лэжьа-піэм къзувагъащіэт. Шіалэш. жанщ жаІэри, ар профком ящіат. Икіи еш имыізу я нэгу зригъэужьырт. Зэм кином зэрыгупу ишэу, зэм т еатр кlужэу. А махуэм Мухьэрбэч къыхилъхьат: дыдэвгъэкі, мэзым дыщіэтынщ, бдзэжьей дещэнщ. Псоми ар къабыл ящІат, Къантемыр фіэкіа къэмынэу. Арщхьэкіз Къантемыри Мухьэрбэч къыт-ригъэ хьащ. Абы ищіакъым и

000 =

ри (щыізш, Ауэ мыбы багіккаэр ксагізнукым, ХэттЭ мы ккаэр зеятьзнур? Къангемыр аргуэру зыри жи-іакым. Езымі ищізжыркым анэм и сынш, жиізмэ, къыза-рыгуэзнкіз хъунур ара хьэмэрэ ціалэтуалам яту зыщінтээты-ну хуэмеарэ? Ар нобэр къыздэс-кты Къангемыр къыхуэшізжыр-кым. Апхуэдэрэ тупыр кхаэ бтытэжа баларіп мэзым Муаш,

жынць. Арати, бароныр и къапъусзи, Ара нэхъри ушІзгузавэр?

а Боденвараер кіржжащ, Нодазшжуэ, иджы апхуэда,

сыжри, и блокнотым иретхэ

щыізжкым», Хаунш, нэж циіз
мыпхуэдэ уеринстберг, кіз дынькіужжынць. Си дазш
мыпхуэдэ уэрамым тет барым

хуэрш ар, ильэсищэм щінгъуащ,

сырэ сышефэри, щіыхууэ зы Музкава, жийац Пафист, и

талер къыстехуащ, Сыліз

гіржэхмэ зауигьазэри.

тужых уэрамым діфузу стакту ди

къаладосхэ, уэсяту къыфузо
пшыныж. Сэ сыхуейкыми сэр

ей! Тхым и нофівір зыщыхуэнхэ!

шхэяді хө піцімуш кара хызнаги.

Декажывара.

къражъ шымыізжыр зэрыса мы ныхыш, А си гуэныхыр схуэфпшіыпіэм шыіз кхъэм ахэр кірэну, 
кхээ бізы арат заркіуахэр, Мы 
ххээ бізы арат заркіуахэр, Мы 
ххээ бізы кхыэм шыташ, Хэт 
рэ. Леонид жиіаші. Хэт 
заскіуар? 
кънгкарй Дэгы шіыхуэр 
заскіуар? 
кънгкарй дэгы шіыхуэр 
заскіуар? 
кънгкарй дэгы шіыхуэр 
заскіуар? 
кыр ктыр зарін жиіактымы 
Итіаны шіалэгъуалэм удагьфащаці: «Ныр Истамбылакіу» 
шытау мар жар жар 
заркіуар 
мы куражэм хуэдхэм я кхъэу 
шытатыми; кънгкара дэгы 
кар дэгы 
конгур 
заркічи. 
кънгкари дэгы 
конгур 
заркічи. 
кънгкари дэгы 
конгур 
заркічи. 
кыр зари яки, заркін 
кыр зари 
заркічи, заркін 
кыр зари 
заркічи, заркін 
кыр зари 
заркічи, заркін 
заркічи 
зарамым 
шіыху зэракізнімніх 
заркін 
заркічи 
зарамым 
шім 
зарамым 
зарамым 
шім 
за

Ізжыркым.
- Сэ эзхэс хар... нужыкін се-джаш... пицэрэ, Пеонид? - Рэмэ-зан абы епаташ... джыма Впа-динир Киев дэс урысхэм мажу-сий диныр захрита-эныу, тхы-куэдым кыыбгыздишу, зы дин-кыштан шкыжіз и піыкіухэр эзбгритьэкіаш, дэтхэнэ льэп-зьми к ашым шкыміз чатажы. 

пшыныж. Сэ сыхүейкъми сэр ей! Тками и нэфіыр защыхуэнхэі шкажіз фэ пшіыупсыфь кънават. Мужарбэч заціяўным, Къантельану, фы писатъэ фхуэмыгъэпэ- мыр егупсысаці; зэман гъзщіз-кіыну, Сэ, фэри фэшхыу, ткаэр жэ шыныізжыр зэрысам къўш-си фізш мэху. Сэ сшара гуэ- хэ ніыжы зэрысам къўш-ныхыц, Мащізми-куэдми - гуэ- нэ телефонкіз къопсэльыкі. Зы

игьэс тіошіырыпші игэ, а и кауажь пінкіры піншашайм. эт апауэлар, купрофізшатт? Цяжы щатькуа и къуажэр шыізжьым, безын тепефори Мукарбач и компьютерри куза схуащ, Етазіунці Къвитемыр мо щіальм. Ар абы кънгъшізкуні къмінь Компьютерым цінкум и сурэтыр узэрыхуейй хуэду шіцу жаіз. Жырі шізу, шір жыру. Къангемыр и анар тізкіу нахымы, уныціатэмэ арат Мукарбоч. Пэж дыду, я да бы й адзішхуэ мыгьуэм и псала хауит.

укъуащ, Ун адэм узэрыхущыты-нур уз ун (ужужщ, ауэ ун анэр.... Ди Алыкь закъуэм и унафэм хэт пзувыфа, итГанэми, гуэныхь къэсхыэ, ди щхъзщыгу кънтым псори егльатъу, ещіэри кънтым тобэ, се шыстлатъур ун адэм и дежщ, Сэри си ятьэ хэль мыгъуэт абы ун анэр зэришам. Си гугъат: эзи, ціыхур зэрыпсэур, эзышыт-хумтізми ятхучш шыхумый зарами и хъуитіым нэгъуэщі щыдимыіэж-кіэ, зы къуажэ дыдэсынщ. Ар

(Къыкіэлъыкіуэнущ).



## Зыгъэпсэхугъуэ

### махуэм Лалъхъэпис

#### • ГушыІэ

Си закъузу сытетащэрэт

Зэгуэрым Дизыкъуажэ зэрым кІуат. Сыт щыгъуи мыдэжу, а махуэм цІыху хуэмыдэжу, а махуэм цыху ув цызэблэкырти, хыхьэ-пін хэкіыпін бтъуэтыртэ-кьым. Дизыкъуала урау-дэкіыу бэзэрыкум къинати, ерагъкі э къыхэпщыжри: - Уэ хухуей мыгъуэ, сау-кіані Си закъуэ хуиту за сы-тетащэрэт мыбы! - жи

#### Сызэрыщыіэр къищіэнщ

Шыхухэм ауан къри-гъзщын мурадиз. Дизы-къуажэ и жатъугэну грузи и хъыбар игъэ1уащ ар къуажэп шышым и пхъум пънхъу хуаду. Хъыбарыр жылэм дэз хуэди. Ар псо-жылы дэз хуэди. Ар псо-къпщиншэм: «Псоми щахэ1уям», свы пцым ипхэу дьядэми ээ хи-датъэнци, куэду фыш. Пэгъуэші мыхъуми, щым сри съвъэрация рази-ты сри съвъэрация рази-ты другова править на при-татья править на править на при-татья править на п

гуэлхэй я пэр шіым яхущыліхьуэн фізікі ах-мыльтээн, сытьм цыцылі Феллыят абы и кізрывэж кьомымі «Уншті» с зэрыжніз у итьын казэавру йопцізімі, казэауат пафіру, дыхынгацыў дыхыагынта, дэра кытхуаусынш, пунэлат кыздахынц, ал пцізри пажыш ххунці, Насып зідэм шыіз ийы, як, тіхуі задагізацымі, хіт міцэн, экітхуау дымыху, дэра захуа дижь кесп-цізімі захуаць; с цыжнізм, мыдрейхэми задэтрауізфізжаці.

зентьуу дымыхы, дэри зэгуэр дильа коелиндин булуш, - шыжийым, мыдрейхоми зыээграу) бүрэжиш, - шыжийым, мыдрейхоми зыээграу) бүрэжий бажээ кышыўуш цівкиў яхэтти, тегым зэрижар запымытахора, ээрыбуйей мідэчэ имыбу абы төшізукэрт. Хыы Афікан шіэчэ имыбу абы төшізукэрт. Акы Афікан момыр зимыбим епламіт. — жиіз ў бамінарт Тетыр. Бажэнэр Іумпіафіз ишіын, езым и самійэн чіритьзыкы мурадкіз, Етым Ізмачи иіэр кыпгысоболаци, и бейгуэлхэри ируштаци, кіуэрамары, еуум укумуакымы, армыхыумэ нэтьўэші иришіэн игыуэту кыпгысумэ нэтьўэші иришіэн игыуэту кыпгысумэ нэтьўэші иришіэн игыуэту кыпгынакым. Сен трацізум, бажэнэр зымащін

умэ нэглуэшц ирйццэн игъуэту кънгы-накым. Сыг ираццэм, Бажэнэ рымыц кэлэганджакым. Икюм: Мы фасикыр 3э-рыджакыр эдсу са голуугьуэ згъуз тынукы-ым, дауэрэ фщыми, Бажэнэжь цыкиум мы жүейр къевгьэбгынэ, ар фпъэмыкынумэ, фэра сэрэ дызэпыкыниц: - щыжинэм, бей-гуэлхэр зэрекъэмыш, дайгэуэ ещуу мэзым

хэт рамэнэр просуда. хуащ. Бажэнэ къытехьа лейр бдзэжьей къупщ-

важэлэ кыргызын тенарэ гупсысэх хьуауэ кыру и тэмакъым тенарэ гупсысэх хьуауэ илъ зэрищіэжыным хуэпабгъэу, Шымэ-кьужь, Бэ тэх жыпіэми щіыпіэ куэд къызэ-хикіухьащ, Ауэрэ и пъэр Дыгъужьыкъуэ ни-

хикіукаші, луэрэ и плэр Дыгъужыккуэ ни-хусаші. Бадуэртъуэ махуэт. Дыгъэр къз-мыппъ щіыкіз, дыгъужьхэм я щэкіуэн зауінатъяўна дады-эмьдольі мыг шіагъхэм шыгъуэлтыуэ жейріт. Дыгъужьхэр къзатъэ-дияэ бэлыхь сызх хуэнці, жиізу сактыурэ Бажэнэ хуей ціыкіу гуэрым ихыэри кып-бажаны жарама жарама жарама жарама жарама бажаны жарама жарама

тыкмыш, Й ткымбүмітівір гымпара ін на-хам ккригыжакмы, дазіншірм хас Дыгыужь дахэшкуэр шигьагыум, зэцізувыйыміаці, -Ей, умышны, хырып, со бажэл сішкыр-кымі Кьакіуэ мыда, кымбогыдыкы і- къс-гуозіці, дыгізужыыр, сыт шыгыуі дыгыужы Бажын, дыгыужыр сыт шыгыуі дыгыужы жибуры, дыкы жүмемішімілу, штэіштабуя,

жиізурэ, дзыхь хунмышіышэу, штэіэштаблэу, гьунэгьу зыхуншірі нхэувыіаш - Сытым укъысхунжы жьарып? Дэни укъикіа? - еупщіащ Дыгъужьыр. - Къысхуэгьэгьу, знусхьэн, - щхьэщэ

ажэнэр ирахужьэри Зэрыджэкъуэм да

#### • Нэщэнэхэр

#### Вагъуэбэр егпек миІш

ФБлэгъур жьэм у хыф Гэбдзэу ядэр-

тэкъым. ФБылым къозытыр щІэмыфыгъужмэ, мэбагъуэ. Вагъуэбэр щІым хэплъэмэ, къэб къу-

эпсым зедэ. ФГъущІыпэкІэ дзэм удэІэбэну фІыкъым

Ерысканы уельэпэуэну фТыканы дээктэл түү түүл мүүлүми эм түбттээхүэн хуейш. Ольэпкъ шхыныгъузхэр

жыхапхъэр уэмэ, хьэщ э къэк Гуэнущ. Лырэ джэшрэ хэлъу лэпс

Іыхьэхэр хальхьэри, хьэ-зыр хьухукіэ ягьавэ. Шхыныгъуэр Іэнэм тра-шхыныгъуэр ізнэм тра-диз. гъзувэным и пэкіэ, бжын ціынэ, къуэнтхъурей уп шіэта халъхьэ, ахэр уимы

0

Псальэзэблэдз

33 34 35







Тыуаджэжкіз Кавказ Ишкыэрэ кызамын Банагы студием и 4-из курсым андагы телевиденын и дежи барагы жылдажба дахы кузамын я из деми кажатылын андагы жылдажба ъудамэм и япэ , «Мисс КБР»

#### • Хабзэ

и щхьэр трапіэжри, нэху кърагъэкі. Пщэдджыжьым

псыр къыщіагьэж, къзбэгі джэшым псы щіыіэ щіа кіэри, мафіэм трагьзувэ Ар дакьикъэ тіощі хуэ дизкіэ къагъэкъуалъэри

дизкіэ къагъэкъуалъэри, псыр щіагъэж. Абы псы щіыіэ щіакіэж икіи ар къы-зэрытекъуалъэу абы лы

#### Нэхъыжьхэм

\*Н**энтеухулуэ**уэ, кіэльыджэ**укыу, зуз**із кіэ-

лъокіуатэри, зыхуейр жраіэ е къвщыгъупщаіамэ иратыж. ♦ Нэхъвыжь и псалъэ тіу ящіыркъвим, абы и унафэ хэпсэлъыхыыжыркъым. хэпсэлъыхыыжыркъым.

\*Тутын яјурылъу, офадама
къйжьэдихыу, я 1эр я жыпым илъу е ахэр я шхужыым
ирагъзувауэ нэхъыжь пащкъз щыпсалъэркъым.

\*Нэхъыжь и гъузгу зэпаупщіыркъым, абы и псалъэ зэ-

• Ціыкіухэм папщіэ

Е пщіауэ фіы ущымыгугъ

ЗЭРЫДЖЭКЬУЭКІЭ ЗЭДЖЭ КЪУЭ Таурыжэ міз шілхкум сыкънкіаці, си ціэр дажа тірхкум канкынды дажан, арар бажа туп шапсаурт. Къахымый, яхамін, кещамін, кказыкуй шымыйдуя, й фыльмыйдуя, й фыльмыйдуя, й фыльмыйдуя, быктымыйдуя, сыктымыйдуя сыктымыйдуя сыктымыйдуя сыктымыйдуя сыктымыйдуя сыктымыйдуа сыктымыйдуу сыктымыйдуа сыктымыйдуа сыктымыйдуа с

♦Нэхьыжь щыту нэхъыщіэ щысктым, абы и тысыпів хэха иубыдырктым. 
♦Нэхъыжь блакіыу нэхъындізжи шіркэм шіркіэнші уз ащіьныр, ину псэльэныр, дыхьошхыныр емыкуш.

♦Нэхъыжьыр бтыэльа-наухыжыр огылыа-пізма, абы хуэфаща пщіз хуэпщіма, уз жьы ухъуа иужь, апхуэдэ пщіз бгъуа-тыжынщ. Аращ «Нэхъы-жьыр бгъэлъапізма, уи

щхьэ лъапіэ хъунщ» жиіэ адыгэ псалъэжь щіыщы іэр. тэр. ♦Нэхъыжь къепсамэ, хуо-тэджри, «Жьыщхьэ махуэ тэджри, «Жьыщхьэ махуэ ухьу!» жра!э. «И адэ, и адэ къуэш е езым нэхърэ ф!ыуэ нэхъыжь и къуэш здэщыс Іэнэ щ!алэр т!ысыркъым.

·/////

Бажэнэш, Емыкіу кыскуумыщі, Быгьужыкіму сыктьяўуэнкіз шіз хкуар нехьзік-къскыхі хэмыліу бжесізніц... тыритэжыхорі зарыджэкіуэ щекнуякір кыритэжыхорі зарыджэкіуэ шекнуякір кыритэжыхорі зарынуалых ар дауэ? Сыши а фи Тет ябтэм и піытьэр здынэсым сетэліпэыт, жиіэри Дыгтужыр ежыхом, жейзэр тымыхом шылхыкікі дыгтужы, жейзэр тымыхом шылхыкімі дыгтужы, жейзэр тымыхом дауар кырыземых арасты, жиізу ракызтемыруы із умускьзіт?... жызыін кыраком, Модрейр. «Эт тусс сиізші, - жиізу ра кызыземыў», арытужы абратуэр, и ціхыр гізькіарэ и дыгнужы абратуэр, и ціхыр гізькіарэ и дыхыў куейм ирахуа Бажэ-

араг
- Ара, Дыгъужь укъыщіысхуэкіуар?! Къзуіэб жьащ Тет ябгэр. - Уэ удыгъужыц
дэ дыбажэщ! Сыт тщіэми, сыт длэжьми уи

дэхү хэлъкъым! Куэдрэ үи ажэ ди бжыхи къыхимыпх! Ей, бейгуэлхэ!.. - жиlзу гуоуа шхьэк!», модрейхэм зыкърачыну хунэмысу, Щхъуэжьыр Тет ябгэм жьэхэльэш, и пща-

шкъясь, модренхэм зыкърачыну хунэмысу, шкъузжыр Т ет ябгэм жыхэхльзи, и пид-фэр даалэхіа нубыци, фіьуэ нудынышіэрн шыпшіыжри, макіў-мэтэйней, изым кэльэ-дэжаці, Бейгуэлхэмі я кізр я бэкьум дауп-шіэри, Дыгьтужьым нэбгэузкіз хуеппъ-кізурэ, льэныкырэ зрагьэзаці, ауэ зымі гуныж ищіажьым Тет ябгэм и хэщіаліз хьуар кымутэну. Шхъуэжым Тет ябгэр шышійгызэм, абы хуэмыарэзыу шыта ба-жэ хэр зэхуэжэсри, піать кымхамыгэжіы Тетышіз хакыну мурал яшіаші. Тетышіз хакыну мурал яшіаші. 17 тетышіз хакыну мурал яшіашіз мурал яшіз мурал мурал мурал яшіз мурал мур

гъужьсэм сратегии. Куэдии ар си дежк Бэ. Ар-мырами, бажэ эзм дыптыук в я епиру щы-тыну къезгъэк Іуркъым. Фіырэ Гейрэ зыхэ-мыт пээлкъ щы Бакъым. Пээлкъым я тепицэр езыхэм ящышу щытын хуейц, армыхъумэ, хамэ јэкэ шыпсыранэ унщіз хуэдэш. И акъылки и тепитэжи Бажэнэ ціыкіур сэ сигу иро ж. Ар хэфмэ, буышыў энкъмім. Сэ фыкъысхуей хуэмэ, си хэщіаліэр Бажэнэ абыкіз арэзы хъуаш. Апхуэдэу Бажэнэ ціыкіур Зэрыджэкъуэм я Тет хуэди, бажээмія я гум жыы дихужац. Зи тетыныр зыуха бажэжыр Мышэкъуэ Зашкэрыўчаў, и цікэ мыгуагэь улукьы

Іэдииху и гъыбзэ

И чэзумэ дыщынэсым, ар си Іэдииху! Ильэс піальэ кьызыбот, ар си Іэдииху!

Илъэс піальэр пхузохьэкі, ар си Іэдииху! Мазэ піальэ къыхогъэкі, ар си Іэдииху!

Мазэ піальэр щыпхуесхьэкіым

ар си Іэдииху! Блыщхьэр піальэу къызыбот, ар си Іздииху!

Блыщхьэ піальэр къыщыблагьэм

ар си Іэдииху! Шы къарапціэр къыщіызош, ар си Іэдииху!

Саур уанэр къыщіызох, ар си іэдииху! Саур уанэр нытызопіэ, ар си іэдииху!

Сыношэсри сыныдож, ар си Іэдииху

Фи куэбжэшхуэм изохулІэ, ар си Іэдииху! Куэбжэр лъагэми изогъалъэ, ар си Іэдииху

. Щхьэгъубжэшхуэр къызэlуодз, ар си Іэдииху! Мы си шыплІэм удызодзэ, ар си Іэдииху!

Дыныдожри дыножьэж, ар си Іэдииху! Гъу эту дымыціыхумкі эдунэтіат, ат, ар си Іэдииху!

Мэз адакъэр къыхольэ т, ар си Іэдииху! Шыр щІолъэтри усфіеукі, ар си Іэдиих;

радынгужы абрандуудын бакжар гымкара н ткождунчтыр нежур я, куейн мадуа Бакжундей ктождун тыркар бакжумдуну шаналагын каркуулдун бакжумдун каркумдун бакжумдун бак

### ● Тхыдэ зиІэ уэрэдыжь

Мы жыг льабжьэм ущІызольхьэр, ар си Іэдииху! ХъумпІэцІэджхэм усфіашхыж, ар си

Си гуф ак Іэм уды зольхьэ, ар си Іэдииху! Хьэдэ бамэм симы гъак Іуэ, ар си Іэдииху!

Дэ ди унэ усхьынути, ар си Іэдииху! Хамэ хьэдэр зехьэгъуейщ, ар си Іэдииху!

Фэ фи унэ усхыжынути, ар си Іэдииху! Ун адэ-анэр ун хьэрэмщ, ар си Іэ дииху!

Гъуаплъэ бэни удэс лъхьэнут, ар си Іэдииху! Гъуаплъэ бэни сэ симы Іэ, ар си Іэдииху!

Дэнэ, дэнэ сэ усхъыну, ар си Іэдииху! Дэнэ мыгъуэмэ усхъыжыну, ар си Іэдииху!

Іздииху зыпыль щіалэм иратыртэкъмми, дэкіузсаш. Пури зы шым тесу мэзымкіз щылхамізм, мэз адказь рекыхэлэтэри, шыр игьэшташ, Шыр шіэльэтри, тури къехуэхаш, раунку и куэншьбэм хэль кхуршкы эпаныри гум хауэри, абы илыкіаш. Щіалэм уэрэ-

дыр иусащ. А тіури хэтхэ ящыщу щытами, Іуэхур сыт зэманым къэхъуами, къэзыІуэтэжахэм ящіэжыркъым.

#### Куэд елъытащ зэманым

таш зэманым, шІыпіам, псужізм... псужізм... чан, и подкі, на нін, и подкі, на нін, и подкі, на подкі, на

НТЬ, а тапантышкух кыр-дальхуари зэриlзу, а зэман жыжьэм ди адыгэ къуажэ-хэм щыш зым, псальэм папщІэ, Аушыджэр къуаж-жэкізм, кыршалъхуау шы-тамэ-шэ Моцарт? Хьь банэ макь нэж музыкэшкуэ зэхи-мыхрэ шІым и пэр етауэ белкіз, гуажуэкіз лажьзу дунейм тетамэ? Моцартыну обазуя Моцартыну пІэрэт Моцарт? Композито рышхуэ хъун дэнэ къэна, му рышхуэ хъун дэнэ къэна, му-зыкэ щы і эми-щымы і эми имыщі эу, къигъэщі энур къи-гъащі эу лі эжынкі э хъунут.

стэным къыхэшІыкІа хъур-

жын цІыкІу, тутын иризэра-хьэу щытауэ. **5.** Зи пхъафэр

ру аблам узак данымат инс-жев? 9. Бамалкугъз ныбакышір. 11. Пельм аджір-ныбакышір. 11. Пельм аджір-кышналі шім. 12. Кууажо тепшуу шыта. 19. Бахьсэн пырі, 24. Алырт таурыкакым узашприкъзліз підакуба хыр-лоша. 25. Ціньмату пырта-тоша. 25. Ціньмату пырта-тоша. 25. Ціньмату пырта-тоша. 26. Ціньмату пырта-кыш іза-фоніці гуудобадза цінкіу. 29. Кауацэчыцэм кыш іза-фоніці гуудобадза цінкіу. 29. Кауацэчыцэм хырубе цінкіу, фінці-ккаш-кырафузі, 31. Хадахжі, 34. Гыўкір Імэпсьмо. 35. Адыт. Калальськым зарыкцінмаў, ар

Гъукъ Бимпекам; 35. Ацыт педатъжвам эражиймика, ар пцату мал1э. 37. Щцятьаннам киш1э хэлайна 38. Бан. 39. СомфанТом щай къмстихът, къмпър. 30. Дърбозър Бампър къмпър-курорт. 44. Піация, щ. 46. Пісы 1уфо тмагэ. 48. Пісы къмпъртика 19. Статуму роздиника 19. Статуму роздиника 19. Статуму загежура 79. 33. Маш хъру-загежура 79. 34. Маш хъру-загежура 79. 35. Маш хъру-загежура 79. 35. Маш хъру-загежура 79. 35. Маш хъру-загежура 79. 35. Маш хъру-загежура 79. 36. Маш хъру-заге

Бишр, 9. Унатъув, 11. Там-бий, 2. «Камасар», 18. Вина 17. Ажотъумо, 18. Альдж, 19. Гуашеля 2.0/Уэльну, 24. Вина, 25. Уэлдытъ, 26. Пъв-шъ, 29. Украин 30. «Мар-нъ», 31. Бжъзур, 13. То-курий, 34. «Съвщиж», Костму: 1. Пушкин, 2. Прор. 3. Куракур, 4. Пш-рыди, т. «Марэтъу», 8. «На-сил», 10. Батър, 13. Бжъ-джи, 14. «Гумыватъ, 16. Прама 18. Амария, 21. Съв Прама 18. Съв Прама 18. Амария, 21. Съв Прама 18. Съв Прама 18. Сър Прама 18. Сър Прама 18. Сър Прама 18. Сър Прама 18. Сър

дэхьу. 14. «гумызагь». 16. Драмэ. 18.Ашэпль. 21. «Сад-ко». 22. Адыгэш. 23. Пшынэ. 27. Диктор. 28. Жанхъуэт. 31. Бзий. 32. Црым.

Зэхэзыльхьар МЫЗ Ахьмэдщ.

сабий зырыз-тіурыті фіэкіа зэзымыгъэгъуэт адэ-анэм бын ебланэр (Моцарт ебланэу къалъхуат) дунейм къыт-

рамыгъэ хьэххэнри хэлът... Хъэмэрэ, псэ хыумылъхьэ-жынумэ, сурэт пщіыну гуз-ныхь пылъщ жаїзу дыкъыщекІуэкІа зэман къомым Сальвадор Дали дапщэ хэ-

#### Жьыгъэ

ЕЗЫМ къыпкърыкіар Щіым дэнэ ихьыжын, къещтэж армыхъумэ, жьы хъуам зыри хуейкъым - щедзыж зэма-ным и жьыгъэбг. Ар апхуэ-дэу щіыщытыр дунейм, мы ным и жыыгьзог. да япхуэ-псори дыкънзыятех ваурэ льзыятекным дунейм, щышу жыы хуар шімеі михуэжын хузафіокіри араш. Араш ар жыы мыхуу, и шіалотууэда-хэтууэ зэпыту шіекіужіри. Цівмум хузафіэківіркыми, жыы ву хау, мякуаріяжыми, жыы ву хау, мякуарыж... Газіціэтуэнткыми, ат шіа марамі

жын цімкіу, 17.22... хьоу шытауэ. 5. Зи пхъафэр гьуабжафэфіыціафэ жыг быдэ льяікь. 6. Адыгэ тау-рыххьму ахыщрикърл!э ціы-ху абрагьуэ. 8. Ізщым и шіэ-чая 9. Бзыльхугьэ псым адокіз

гъэсэнщ жьы хъу и Іэпкъ пъэпкъхэр щІэкІэ ихъуэжы фу!

ХЬЭХ Сэфарбий

зыгъэхьэзырар ШХЬЭШЭМЫШИ Изэш.

#### Щыгъуэ псалъэ

Абазэ-абхъаз-адыгэ лъэп къым и къуэ гъуэзэджэ КъШР-м и цІыхубэ тхакіуэ Урысей Федерацэм щэн-хабээмкіэ щіыхь зиіэ и лэжьакіуэ, усакіуэ, тхакіуэ Іззэ Тхьэиціыху Бемырзэ Хъанджэрий и къуэр зэ-рыліар ди гум щіыхьащ.

Дунейм ехыжам и Іыхьлы-хэмрэ и благъэхэмрэ, ди къуэш Къэрэшей-Шэрджэс Республикэм и ціыху псоми

Республикэм и ціыху псоми дахуогузавэ. Тхакіуэ емызэшыж Тхьэ-иціыху Бемырэз Хъанджэ-рий и къуэм и фэеплъыр игъащіэкіэ дигу илъынщ.

Дунейпсо, Къэбэрдей пыгэ Хасэхэм я и!эк!э A ДЗЭМЫХЬ Къасоболэт ХЬЭФІЫЦІЭ Мухьэмэд 2007 гъэм фокјадэм и 2

КъБР-м и ТхакІуэхэм я со-Борис Хьид и къуэм хуогу зава абы и шыпхъу Галачи

евэ Жанпагуэ Хьид и пхъур зэрылІам къыхэкІыу.

ДИ ХЭЩІАПІЭР

элукт одижальный гізійскіх дайжальный дайжылы адайжылы «Сэ схуэдэ гуэру къыщіэкіынц е пщіауэ фіы ущымыгугь щіыжаїар. Си насыпыр си іэкіэ скъутэжащ...»

дей-Балькьэр Республикэ, Налшык къалэ, Лениным и цІэкІз щы Іэ уэрам, 5, ебгъуанэ - епщ Іа-нэ къатхэр. ТЕЛЕФОНХЭР: редактор изхышхым, секретарым 42-56-19; редактор изхышхым и кьуэдзэхэм 47-31-54, 47-33-23; жууап зыхь секретарым - 42-22-82; екретариатым - 42-22-6

49 50

кретариатым - 42-22-66. КЪУДАМЭХЭМ: политикэмкІэ, жылагъуэмр эпкъ ГуэхухэмкІэ - 42-22-86; къуажэ гьащІэмрэ эк льэнкь Јухухумк1э - 42-22-86; кьуажэ гьащ1эмээ экс номикэмк1э - 47-22-63, 42-57-59; шэнхабээмк1э 42-75-36; обозревателхэм - 42-22-89; хабээхьумэ 1уху щ1ан1эхэм ядэлэжьэнымк1э - 42-60-53; хъыбары шпапіэхэм ядэлжальнымкі — 42-60-53; хыбары-шіхэмкі, спортымрі письмохмкі — 42-22-88; сть-джэнатьмрі шізнатьмкі — 42-63-64, 47-32-15; зэдэ-кіакіуххм — 42-21-88; корректорххм — 42-60-27; бух-галтерием - 47-31-69; ЗВМ-м и операторхум - 42-22-84 компьютер Іуэхушіапіэм — 42-26-41; сурэттехым -42-75-78. Теддээ тхыгъэхэм къыщыхьа бжыгъэхэм, къыща1эта 1уэхугъуэхэм я пэжагъымк1э ахэр зытхахэм нэсу жэуап яхь. Авторхэмрэ редакцэмрэ я 1уэху епльык1эр зэтехуэ

горхмур редакцувур и туму сильык пр этекуу торхмур дельных при дольш КыБР-дерально поиту этомицип муумымпар и тор дольш КыБР-дерально поиту этомицип туму тормур т

КъБР-м Щэнхабэзмрэ хъмбаретьандэ БиятТэхэмкіэ и министерствэм 1905 тъэм цыба Революцэм и ціэр зезыхьэ и полиграфкомбинат, Налинык къ., Лепиным и ціэкіэ щыйэ уэрам, 33, телефоныр 42-35-75.

Мыкымдыклум езэмсакуш; жууап зыхы секретарь Гмурыкы Мадинг, релактору Ширдий Маринг, моректорку П Куат Нак И (3-40 ман.), Поджон Нипо (1-2-40 ман.), кор-ректорку п додимыклугун Куат Заарь. Комымотерк Гуат Самым и теллогр мийан; Маринг, сурэтым бину Жаниг.

Номерыр "Адыгэ псалъэм" и компьютер Гэнат Гэм щагъэхьэзыращ. Газетым Іэ тедзэн хуейщ сыхьэт 20.00-м. Щытрадзар сыхьэт 20.00-рщ.

Индексыр 51531**⊕** Тираж 10.045**⊕** Заказ №2766

#### Редактор нэхъыщхьэ ХЬЭФІЫЦІЭ Мухьэмэд РЕЛАКИЭМ И КОЛЛЕГИЕМ ХЭТХЭГ

ЖьэкІэмыхъу Маринэ (редактор нэ жызиктымых умарииз (редактор нэ-хышихым и къуэдлэ), Ширдий Марииг (редактор нэхышихым и къуэдлэ), Гьу-рыжь Мадииз (жэуап зыхь секретары), Жыласэ Маритэ, Ныбэжь Тансэ, Уэр-докъуэ Жансурэт, Шал Мухымэд.

